

***BIROUL NAȚIONAL DE STATISTICĂ***

***BULETIN STATISTIC***  
***ianuarie-martie 2005***

---

***СТАТИСТИЧЕСКИЙ БЮЛЛЕТЕНЬ***  
***январь-март 2005 года***

***CHIȘINĂU, 2005***



## **PREFAȚĂ**

*Indicatorii social-economici sînt prezentați în dinamică pe anii 2000-2004 și ianuarie-martie 2005, ultimii doi ani fiind expuși în secvență lunară și/sau trimestrială.*

*Informația este prezentată fără datele întreprinderilor și organizațiilor din partea stîngă a Nistrului și mun. Bender, în afara cazurilor special menționate.*

*Datele pe anii 2004 și 2005 la o serie de indicatori sînt preliminare și în edițiile ulterioare pot fi precizate.*

## **ПРЕДИСЛОВИЕ**

*Социально-экономические показатели приводятся в динамике за 2000-2004 годы и январь-март 2005 года, последние два года — ежемесячно и/или поквартально.*

*Информация представлена без предприятий и организаций левобережья Днестра и мун. Бендер, кроме специально оговоренных случаев.*

*Данные за 2004 и 2005 годы по ряду показателей являются предварительными и в последующих изданиях могут быть уточнены.*

### **Simboluri folosite**

#### **Используемые обозначения**

-	evenimentul nu a existat <i>явление отсутствует</i>
...	lipsă de date <i>сведений нет</i>
0,0	valoare mică <i>незначительная величина</i>

## **CUPRINS**

### *Содержание*

<b>PRECIZĂRI METODOLOGICE</b> <b>МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ ПОЯСНЕНИЯ</b> .....	5
<b>PRINCIPALII INDICATORI MACROECONOMICI AI REPUBLICII MOLDOVA</b> <b>ОСНОВНЫЕ МАКРОЭКОНОМИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА</b> .....	13
<b>PRODUSUL INTERN BRUT</b> <b>ВАЛОВОЙ ВНУТРЕННИЙ ПРОДУКТ</b> .....	14
<b>NUMĂRUL AGENȚILOR ECONOMICI ÎN REPUBLICA MOLDOVA</b> <b>ЧИСЛО ХОЗЯЙСТВУЮЩИХ СУБЪЕКТОВ В РЕСПУБЛИКЕ МОЛДОВА</b> .....	16
<b>INDUSTRIE</b> <b>ПРОМЫШЛЕННОСТЬ</b> .....	18
<b>AGRICULTURĂ</b> <b>СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО</b> .....	33
<b>INVESTIȚII ÎN CAPITAL FIX ȘI CONSTRUCȚII</b> <b>ИНВЕСТИЦИИ В ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ И СТРОИТЕЛЬСТВО</b> .....	39
<b>TRANSPORTURI ȘI COMUNICAȚII</b> <b>ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ</b> .....	46
<b>TURISM</b> <b>ТУРИЗМ</b> .....	52
<b>VÎNZĂRI CU AMĂNUNTUL ȘI SERVICII CU PLATĂ</b> <b>РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И ПЛАТНЫЕ УСЛУГИ</b> .....	53
<b>COMERȚ EXTERIOR</b> <b>ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ</b> .....	57
<b>PREȚURI</b> <b>ЦЕНЫ</b> .....	72
<b>FINANȚE</b> <b>ФИНАНСЫ</b> .....	78
<b>ACTIVITATEA AGENȚILOR ECONOMICI</b> <b>ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ХОЗЯЙСТВУЮЩИХ СУБЪЕКТОВ</b> .....	80
<b>POPULAȚIE</b> <b>НАСЕЛЕНИЕ</b> .....	85
<b>MUNCĂ</b> <b>ТРУД</b> .....	88
<b>NIVELUL DE TRAI AL POPULAȚIEI</b> <b>УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ</b> .....	91
<b>INFRAȚIUNI</b> <b>ПРАВОНАРУШЕНИЯ</b> .....	95
<b>PRINCIPALII INDICATORI STATISTICI PE ȚĂRILE CSI</b> <b>ОСНОВНЫЕ СТАТИСТИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ ПО СТРАНАМ СНГ</b> .....	96

## PRECIZĂRI METODOLOGICE

### МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ ПОЯСНЕНИЯ

#### INDUSTRIE

**Volumul producției industriale** în prețuri curente include:

– volumul producției întreprinderilor industriale cu numărul personalului industrial de 20 și mai multe persoane și un volum de producție peste 1 mil. lei anual (care asigură circa 82% din volumul anual de producție), conform rapoartelor statistice lunare;

– volumul producției întreprinderilor mici, unităților de producție auxiliare, care prezintă rapoarte anuale (calculat estimativ);

– volumul producției întreprinderilor individuale, care nu prezintă rapoarte statistice (calculat estimativ).

**Indicele volumului de producție** în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent se calculează reieșind din volumul producției în prețuri comparabile (prețuri medii ale anului precedent).

#### ПРОМЫШЛЕННОСТЬ

**Объем промышленной продукции** в действующих ценах включает:

– объем продукции промышленных предприятий с численностью промышленного персонала 20 и более человек и годовым объемом продукции свыше 1 млн. лей (которые обеспечивают почти 82% годового объема продукции), отчитывающихся ежемесячно;

– объем продукции малых, подсобных предприятий, отчитывающихся раз в году (определяемый расчетно);

– объем продукции индивидуальных предприятий, не охваченных официальной статистической отчетностью (определяемый расчетно).

**Индексы объема промышленного производства** в % к соответствующему периоду предыдущего года рассчитывается исходя из объемов продукции в средних ценах предыдущего года.

#### AGRICULTURĂ

**Producția agricolă** în expresie valorică este evaluată în prețuri curente, precum și în prețurile anului 2000 – pentru comparabilitate la calcularea indicatorilor relativi, și este determinată ca suma producției vegetale și animale.

Producția globală în prețuri curente include, de asemenea, și valoarea serviciilor destinate pieței prestate de către întreprinderile de deservire a agriculturii și întreprinderile agricole, gospodăriile țărănești producătoare de producție agricolă și servicii nedestinate pieței, prestate de către instituțiile și organizațiile bugetare.

**Volumul producției vegetale** se determină prin mărimea recoltei globale a culturilor agricole. În expresie valorică, la valoarea recoltei globale se adaugă sporirea (sau se scad pierderile) valorii producției neterminate în fitotehnie pe an, precum și valoarea cheltuielilor cu înființarea și întreținerea plantațiilor multianuale până la intrarea pe rod.

**Volumul producției animale** se determină prin mărimea masei vii a prășilei obținute și sporirii vitelor și păsărilor tinere crescute, a sporului în greutate al animalelor mature, obținut în urma îngrășării lor, precum și cantității de lapte, lână, ouă și alte produse animaliere obținute în procesul folosirii gospodărești a animalelor și păsărilor.

#### СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

**Продукция сельского хозяйства** в денежной оценке рассчитана в текущих ценах, а также в ценах 2000 г. – для сопоставимости при расчете относительных показателей и определена как сумма продукции растениеводства и животноводства.

Валовая продукция в текущих ценах включает также стоимость рыночных услуг, оказанных предприятиями по обслуживанию сельского хозяйства и сельскохозяйственными предприятиями, крестьянскими хозяйствами, производящими сельскохозяйственную продукцию, и нерыночных услуг, оказанными бюджетными организациями и учреждениями.

**Объем продукции растениеводства** определяется размерами валового сбора сельскохозяйственных культур. В денежной оценке к стоимости валового сбора прибавляется прирост (или вычитается убыль) стоимости незавершенного производства в растениеводстве за год, а также стоимость выращивания молодых многолетних насаждений.

**Объем продукции животноводства** определяется количеством полученного приплода и прироста, выращенного молодняка скота и птицы, привеса взрослого скота, полученного в результате его откорма, а также количеством молока, шерсти, яиц и других продуктов животноводства, полученных в процессе хозяйственного использования скота и птицы.

#### INVESTIȚII ÎN CAPITAL FIX

**Investițiile în capital fix** reprezintă totalitatea cheltuielilor îndreptate la crearea și reproducerea mijloacelor fixe – construcția nouă, lărgirea, reconstrucția și reutilizarea tehnică a întreprinderilor industriale,

agricole, de transport, comerț și altele în funcțiune, cheltuielile pentru construcția locuințelor și obiectelor cu destinație social-culturală.

La investițiile în capital fix se referă cheltuielile pentru lucrările de construcții de toate tipurile, cheltuielile pentru montarea utilajelor, pentru achiziționarea utilajului care necesită și nu necesită montaj, prevăzut în devizele pentru construcții; pentru procurarea uneltelor de producție și a inventarului gospodăresc, incluse în devizele cheltuielilor pentru construcții; pentru achiziționarea mașinilor și utilajelor care nu intră în devizele pentru construcție; pentru alte lucrări și cheltuieli capitale.

#### **ИНВЕСТИЦИИ В ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ**

*Инвестиции в основной капитал представляют собой совокупность затрат, направляемых на создание и воспроизводство основных фондов – новое строительство, расширение, реконструкцию и техническое перевооружение действующих промышленных, сельскохозяйственных, транспортных, торговых и других предприятий, затраты на строительство жилья и объектов социально-культурного назначения.*

*К инвестициям в основной капитал относятся затраты на строительные работы всех видов; затраты по монтажу оборудования, на приобретение оборудования требующего и не требующего монтажа, предусмотренного в сметах на строительство; на приобретение производственного инструмента и хозяйственного инвентаря, включаемых в сметы на строительство; на приобретение машин и оборудования, не входящих в сметы на строительство; на прочие капитальные работы и затраты.*

#### **TRANSPORTURI**

**Volumul mărfurilor transportate** – cantitatea de mărfuri transportate, în tone.

**Parcursul mărfurilor** – volumul mărfurilor transportate, în tone-kilometri, adică deplasarea unei tone de marfă la un kilometru. Se calculează prin însumarea produsurilor obținute de la înmulțirea cantității mărfurilor transportate în tone cu distanța de transport în kilometri.

**Pasageri transportați** exprimă numărul persoanelor care au constituit obiectul transportului cu mijloacele de transport în perioada de raport, inclusiv pasageri beneficiari de gratuități de transport.

**Parcursul pasagerilor** – volumul transportului de pasageri, în pasageri-kilometri, adică deplasarea unui pasager la un kilometru. Se calculează prin însumarea produsurilor obținute de la înmulțirea numărului pasagerilor transportați cu distanța de transport în kilometri.

**Transportul mărfurilor și pasagerilor, parcursul mărfurilor și parcursul pasagerilor** al întreprinderilor de transport se determină în baza datelor centralizate și prezentate de către Î.S. „Calea Ferată din Moldova” și Administrația de Stat a Aviației Civile a Republicii Moldova, precum și datelor rapoartelor statistice centralizate vizînd transportul auto cu ajustare la cercul întreprinderilor raportoare în anul curent.

Volumul mărfurilor transportate cu **transportul auto** cuprinde datele centralizate ale cercetărilor statistice exhaustive ale întreprinderilor cu activitatea principală transport auto pentru terți (contra plată).

În **transportul feroviar** volumul mărfurilor transportate include transportul mărfurilor în trafic intern, mărfurile intrate (import) și ieșite (export) și cele în tranzit.

**Pasagerii transportați și parcursul pasagerilor cu autobuze** (inclusiv microbuze) – calculați în baza rapoartelor statistice primite de la persoane juridice și fizice, care efectuează transportări de pasageri pe traseele de autobuze de folosință generală, exceptînd transportările urbane realizate de către întreprinderile individuale în orașele-reședință și orașele UTA Găgăuzia.

#### **ТРАНСПОРТ**

**Объем перевозок грузов** – количество грузов в тоннах, перевезенных транспортом.

**Грузооборот** – объем работы транспорта по перевозкам грузов, в тонно-километрах, т.е. перемещение 1 тонны груза на 1 километр. Исчисляется суммированием произведений массы перевезенных грузов в тоннах на расстояние перевозки в километрах.

**Перевозки пассажиров** характеризуются численностью людей, перевезенных транспортными средствами в отчетном периоде, включая пассажиров, пользующихся правом бесплатного проезда.

**Пассажирооборот** – объем работы транспорта по перевозкам пассажиров в пассажиро-километрах, т.е. перемещение пассажира на 1 километр. Исчисляется суммированием произведений количества пассажиров каждой перевозки на расстояние перевозки в километрах.

**Перевозки грузов и пассажиров, грузооборот и пассажирооборот** предприятиями транспорта определяются на основании сводных итогов, предоставляемых Государственным предприятием «Calea Ferată din Moldova» и Государственной администрацией гражданской авиации Республики Молдова, а также данных централизованной статистической отчетности по автомобильному транспорту, уточненных по кругу учитываемых предприятий в текущем году.

**По автомобильному транспорту** в объем перевозок грузов включаются данные сплошного статистического наблюдения предприятий, основным видом деятельности которых являются автомобильные перевозки на коммерческой основе (за плату) для третьих лиц.

**На железнодорожном транспорте** объем перевезенных грузов включает внутренние перевозки, ввоз (импорт), вывоз (экспорт) и транзит.

*Перевозка пассажиров и пассажирооборот автобусами (включая микроавтобусы) – рассчитаны на основе статистических отчетов, полученных от юридических и физических лиц, осуществляющих пассажирские перевозки по автобусным маршрутам общего пользования, исключая городские перевозки, осуществляемых индивидуальными предприятиями в городах-резиденциях и городах АТО Гагаузия.*

## COMUNICAȚII

**Volumul serviciilor de comunicații** – volumul serviciilor de poștă și de comunicații electrice, în lei se determină în baza datelor centralizate și prezentate de către Ministerul Transporturilor și Comunicațiilor al Republicii Moldova.

### СВЯЗЬ

*Объем услуг связи – объем почтовых услуг и сообщений электросвязи в леях, определяется на основании сводных итогов, представляемых Министерством транспорта и связи Республики Молдова.*

## TURISM

Pentru **activitatea turistică** datele provin de la cercetarea statistică exhaustivă a titularilor de licențe de turism.

**Vizitatorii** sînt persoanele care se deplasează într-un loc, altul decît acela în care își au reședință, pentru o perioadă mai mică de 12 luni și motivul principal al vizitei este altul decît acela de a executa o activitate remunerată în locul vizitat.

**Turiștii** sînt vizitatorii (persoanele) care beneficiază de serviciile titularilor de licențe de turism și care petrec cel puțin o noapte într-o unitate de cazare colectivă sau privată în locul vizitat.

**Excursioniștii** sînt vizitatorii (persoanele) care beneficiază de serviciile titularilor de licențe de turism și care nu petrec cel puțin o noapte într-o unitate de cazare colectivă sau privată în locul vizitat.

**Turismul intern** reflectă serviciile turistice prestate în locurile turistice din țară și vîndute de către titularii de licențe cetățenilor moldoveni.

**Sosirile** vizitatorilor în țară reflectă numărul cetățenilor străini, care au beneficiat de serviciile prestate de titularii de licențe de turism și de unitățile de cazare care le aparțin.

**Plecările** vizitatorilor cuprind numărul cetățenilor moldoveni care călătoresc în străinătate și sunt beneficiari de serviciile titularilor de licențe de turism.

### ТУРИЗМ

*Данные по туристической деятельности получены в результате сплошного статистического наблюдения хозяйствующих субъектов, имеющих лицензии по туризму.*

**Посетители** – любые лица, которые путешествуют в какое-либо место, находящееся за пределами их обычной среды, на срок, не превышающий 12 месяцев и главной целью поездки которых не является занятие деятельностью, оплачиваемой в посещаемом месте.

**Туристы** – посетители (лица), которые пользуются услугами хозяйствующих субъектов, имеющих лицензии по туризму и осуществляют, по меньшей мере, одну ночевку в коллективном или индивидуальном средстве размещения в посещаемом месте.

**Экскурсанты** – посетители (лица), которые пользуются услугами хозяйствующих субъектов, имеющих лицензии по туризму, и не остаются, по меньшей мере, на одну ночевку в коллективном или индивидуальном средстве размещения в посещаемом месте.

**Внутренний туризм** отражает туристические услуги, предоставленные по туристическим местам страны и проданные хозяйствующими субъектами, имеющие лицензии по туризму, молдавским гражданам.

**Прибывшие посетители в страну** включают количество иностранных граждан, воспользовавшихся услугами, оказанными хозяйствующими субъектами, осуществляющими туристическую деятельность на основании лицензии по туризму, и их структурами размещения.

**Выехавшие посетители** включают молдавских граждан, путешествующих за границу и воспользовавшихся услугами, оказанными хозяйствующими субъектами, осуществляющими туристическую деятельность на основании лицензии по туризму.

## COMERȚUL CU AMĂNUNTUL ȘI SERVICIILE CU PLATĂ PRESTATE POPULAȚIEI

În **volumul total de vânzări cu amănuntul** se includ vânzările de mărfuri prin rețeaua de comerț cu amănuntul (inclusiv repararea autovehiculelor, obiectelor de uz casnic și personale), precum și cele comercializate prin sectorul neorganizat de comerț (piețe).

Vânzările de mărfuri cu amănuntul se evaluează la prețuri curente, iar indicii care caracterizează evoluția acestora în diferite perioade de timp se calculează în prețuri comparabile.

În **volumul total de servicii cu plată** se includ încasările obținute de agenții economici și persoanele fizice (antreprenorii particulari) în urma prestării de către aceștia a serviciilor cu plată populației.

Evaluarea serviciilor cu plată prestate populației se efectuează în prețuri curente, iar indicii care caracterizează evoluția acestora în diferite perioade de timp se calculează în prețuri comparabile.

### **РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И ПЛАТНЫЕ УСЛУГИ ОКАЗАННЫЕ НАСЕЛЕНИЮ**

*В общий объем розничного товарооборота включается продажа товаров через розничную торговую сеть (в том числе ремонт автомобилей, бытовых товаров и предметов личного пользования), а также через неорганизованный сектор торговли (рынки).*

*Розничный товарооборот учитывается в текущих ценах, а индексы, характеризующие его развитие в разные периоды времени рассчитываются в сопоставимых ценах.*

*В общий объем платных услуг включается сумма платежей, полученная экономическими агентами и физическими лицами (индивидуальными предпринимателями) в результате предоставления ими платных услуг населению.*

*Платные услуги, оказанные населению, учитываются в текущих ценах, а индексы, характеризующие их развитие в разные периоды времени рассчитываются в сопоставимых ценах.*

### **COMERȚ EXTERIOR**

Datele din compartimentul “Comerțul exterior” sînt elaborate în baza declarațiilor vamale completate ulterior cu unele categorii de mărfuri (produse) transportate prin cablu, conducte (energie electrică, gaze naturale), sînt cercetate în baza rapoartelor statistice.

**Volumul comerțului exterior** reprezintă totalitatea bunurilor materiale, care fac obiectul schimbului între țara noastră și alte țări, care măresc sau micșorează resursele materiale ale țării ca rezultat al intrării sau ieșirii lor din țară. În volumul comerțului exterior nu sînt incluse serviciile cu caracter material și nematerial.

Evaluarea exporturilor se efectuează în prețurile F.O.B. sau franco-frontiera țării exportatoare, a importurilor – în prețurile C.I.F. sau franco-frontiera țării importatoare. Exportul cuprinde și reexportul, adică mărfurile importate și apoi reexportate fără a fi supuse prelucrării.

**Soldul balanței comerciale** se calculează ca diferența dintre export și import.

### **ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ**

*Данные, представленные в разделе “Внешняя торговля”, разработаны на основе таможенных деклараций. Товары, транспортировка которых осуществляется по магистральному кабелю или газопроводу (электроэнергия, природный газ), учитываются на базе статистической отчетности.*

*Объем внешней торговли определяет совокупность товаров, составляющих предмет обмена между нашей страной и другими странами, увеличивающих или уменьшающих материальные ресурсы страны в результате их ввоза или вывоза. В объем внешней торговли не вошли услуги как материального так и нематериального характера.*

*Учет экспорта ведется по ценам FOB или франко-границы страны-экспортера, импорта – по ценам CIF или франко-границы страны-импортера. Экспорт включает и реэкспорт, т.е. товары ввезенные, а затем вывезенные за границу без переработки.*

*Сальдо торгового баланса рассчитывается как разница между экспортом и импортом.*

### **PREȚURI**

**Indicele prețurilor de consum** este un instrument de măsură care caracterizează și furnizează o estimare a evoluției de ansamblu a prețurilor mărfurilor cumpărate și tarifelor serviciilor utilizate de către populație pentru satisfacerea necesităților de trai într-o anumită perioadă (denumită perioadă curentă) față de perioada fixă (denumită perioadă de bază).

**Rata lunară a inflației** reprezintă creșterea prețurilor de consum într-o lună, față de luna precedentă.

**Indicele prețurilor la producția agricolă** vîndută de gospodăriile agricole se calculează în baza prețurilor medii reale stabilite la producția vîndută în perioada de raport, în procente față de anul de bază.

**Indicele prețurilor producătorului** la producția industrială determină evoluția prețurilor produselor industriale în primul stadiu al comercializării (fără taxa pe valoarea adăugată). Indicii sînt calculați lunar în baza observării statistice a prețurilor la circa 890 de produse reprezentative în 251 întreprinderi industriale.

**Indicele prețurilor în construcții** – raportul prețurilor curente la lucrările de construcții-montaj, înregistrate trimestrial în 100 organizații reprezentative, către prețurile de deviz ale anului 1991 (adoptate ca constante) și prețurile curente ale anului precedent.

### **ЦЕНЫ**

*Индекс потребительских цен является оценочным показателем, характеризующим изменения общего уровня цен на товары и услуги, приобретаемые, используемые или оплачиваемые населением для удовлетворения своих потребностей за указанный период (называемый текущим) по сравнению с установленным периодом (называемым базисным).*

*Месячный уровень инфляции показывает рост потребительских цен за месяц по сравнению с предыдущим месяцем.*



*Индексы цен на продукцию сельского хозяйства, реализуемую сельскохозяйственным предприятием, рассчитываются на основе средних фактических цен, сложившихся на продукцию, проданную по различным каналам в отчетном периоде, в процентах к базисному.*

*Индексы оптовых цен на продукцию промышленности определяют динамику цен на промышленную продукцию на первой стадии коммерциализации (без налога на добавленную стоимость). Индексы рассчитываются ежемесячно на основе статистических наблюдений за ценами около 890 товаров-представителей на 251 промышленном предприятии.*

*Индексы цен в строительстве это соотношение текущих цен на строительно-монтажные работы, регистрируемые ежеквартально 100 организациями-представителями к сметным ценам 1991 г. принятых в качестве постоянных и к текущим ценам предыдущего года.*

## FINANȚE

**Bugetul consolidat** reprezintă totalitatea veniturilor și cheltuielilor bugetului de stat și bugetelor locale, formate ca elemente independente în sistemul bugetar.

**Veniturile bugetului consolidat** sînt impozitele și taxele, alte încasări ale statului, specificate de legislația în vigoare.

**Cheltuielile bugetului consolidat** sînt determinate de cheltuielile prevăzute de legea bugetară anuală în vederea satisfacerii necesităților societății, din care: acoperirea necesităților social-culturale și de cercetări științifice, întreținerea aparatului de stat, acoperirea necesităților militare, achitarea datoriei de stat, acordarea de subvenții, dezvoltarea sectorului economic al statului etc.

**Deficitul bugetar** reprezintă depășirea cheltuielilor asupra veniturilor.

**Excedentul bugetar** reprezintă depășirea veniturilor asupra cheltuielilor.

**Profitul (pierderea) pînă la impozitare** reflectă rezultatul financiar al întreprinderii, obținut din toate activitățile.

**Profitul net** – rezultatul financiar obținut de întreprindere în cursul perioadei de gestiune, după impozitare.

**Profitul brut** – rezultatul financiar obținut din venituri din vânzări.

**Rentabilitatea vânzărilor** – capacitatea întreprinderii de a obține profit din activitatea de desfacere.

**Rentabilitatea economică** – eficiența utilizării mijloacelor materiale și financiare ale întreprinderii.

**Creanțele** constituie o parte a activelor, care trebuie achitate întreprinderii de către alte persoane fizice și juridice la un termen anumit, stabilit conform contractului și actelor normative.

**Datoriile** reprezintă surse de finanțare din afară, puse la dispoziția întreprinderii de către furnizori, terți etc. care trebuie achitate la un termen anumit, stabilit conform contractului sau actelor normative. În componența datoriilor se includ: datoriile financiare, comerciale, calculate.

**Datoriile financiare** – datoriile aferente capitalului atras (credite bancare și împrumuturi primite de întreprindere de la persoane fizice și juridice).

**Datorii comerciale** – datoriile rezultate din operațiunile comerciale (datorii față de furnizori și antreprenori privind materia primă, mărfurile și imobilizările primite, precum și serviciile prestate).

**Datorii calculate** – datorii față de alte persoane fizice și juridice (față de personalul întreprinderii, organele asigurărilor sociale, buget, diverși creditori).

## ФИНАНСЫ

*Консолидированный бюджет представляет собой все доходы и расходы государственного бюджета и местных бюджетов, являющихся самостоятельными элементами в бюджетной системе.*

*Доходы консолидированного бюджета состоят из всех налогов и сборов, других поступлений государства, предусмотренных действующим законодательством.*

*Расходы консолидированного бюджета представляют собой расходы, предусмотренные законом о бюджете на год и направленные на удовлетворение потребностей общества, состоящие из расходов на: покрытие социально-культурных и научно-исследовательских расходов, содержание государственного аппарата, покрытие военных расходов, обслуживание государственного долга, предоставление субсидий, развитие экономического сектора государства и др.*

*Дефицит бюджета представляет собой превышение расходов над доходами.*

*Профицит бюджета представляет собой превышение доходов над расходами.*

*Прибыль (убыток) до налогообложения отражает финансовый результат предприятия, полученный по итогам всех видов деятельности.*

*Чистая прибыль отражает финансовый результат после налогообложения, полученный предприятием в отчетном периоде.*

*Валовая прибыль отражает финансовый результат, полученный от чистых продаж.*

*Рентабельность продаж – способность предприятия к получению прибыли от коммерческой деятельности.*

**Экономическая рентабельность** – уровень эффективности использования материальных и финансовых средств предприятия.

**Дебиторская задолженность** – часть активов предприятия подлежащие возврату другими юридическими или физическими лицами в определенные сроки, определенные договором или другими нормативными актами.

**Обязательства** – внешние источники финансирования, предоставленные предприятию поставщиками и другими посторонними лицами, которые должны быть погашены в определенные сроки, предусмотренные договором или другими нормативными актами. Они включают: финансовые обязательства, торговые, начисленные.

**Финансовые обязательства** – обязательства, возникшие при приобретении заемного капитала (кредиты банков и ссуды, полученные предприятиями от других физических и юридических лиц).

**Торговые обязательства** – обязательства, возникшие в результате коммерческих операций (обязательства перед поставщиками и подрядчиками за предоставленное сырье, товары и прочие активы, а также за оказанные услуги).

**Начисленные обязательства** – обязательства перед другими физическими и юридическими лицами (перед персоналом, перед органами социального страхования, перед бюджетом, различными кредиторами).

**Субъекты малого бизнеса** – относятся к субъектам малого бизнеса предприятия, которые имеют среднегодовую численность занятых работников до 50 человек включительно и годовую сумму доходов от продаж до 10 млн. лей.

## SITUAȚIA SOCIALĂ

**Veniturile medii disponibile ale unui membru al gospodăriei** reprezintă totalitatea veniturilor bănești și în natură (evaluate în lei) obținute din diverse tipuri de activități.

**Veniturile real disponibile** arată puterea de cumpărare a veniturilor populației și se calculează prin raportarea venitului mediu disponibil pe o persoană la indicele prețurilor de consum.

**Coefficientul Gini** stabilește gradul de deviere a repartizării efective a volumului veniturilor disponibile după grupe egale de populație de la linia repartiției uniforme a veniturilor. Mărimea statistică a indicelui variază de la 0 la 1, cu cât valoarea acestui indicator este mai mare, cu atât este mai puțin omogenă repartiția volumului veniturilor populației în societate.

**Cheltuielile de consum pe un membru al gospodăriei casnice** – totalitatea cheltuielilor curente pentru produse alimentare, nealimentare și servicii.

**Repartizarea membrilor gospodăriilor casnice** după mărimea venitului disponibil realizat de un membru al gospodăriei casnice caracterizează gradul de diferențiere a bunăstării materiale a populației și reprezintă un indicator numeric (cota-parte) al populației grupate după anumite intervale ale mărimii venitului disponibil.

**Repartizarea volumului total al venitului disponibil** pe diferite grupe de populație se exprimă prin cota-parte a volumului total al venitului disponibil, ce revine fiecărei grupe procentuale (a câte 20%) a populației distribuite după mărimea medie și în ordinea crescătoare a venitului disponibil realizat de un membru al gospodăriei casnice.

**Minimul de existență** reprezintă volumul minimal de bunuri materiale și servicii, necesare pentru satisfacerea cerințelor primordiale, asigurarea menținerii sănătății și susținerea viabilității omului.

**Salariul nominal** – plăți brute în bani sau în natură, acordate salariaților de obicei peste intervale regulate de timp pentru timpul lucrat sau lucrul efectuat. În salariu se includ de asemenea plățile pentru timpul nelucrat, primele anuale, sezoniere sau alte prime acordate neregulat.

**Salariul mediu lunar nominal al unui lucrător economie** (pe activități economice, raioane, municipii) – raportul între fondul de salarii (calculat pînă la careva rețineri) și numărul mediu de salariați luat ca bază la calcularea salariului mediu.

**Salariul real** – puterea de cumpărare a salariului nominal.

Indicele salariului real – raportul dintre indicele salariului mediu nominal și indicele prețurilor de consum.

**Populația activă din punct de vedere economic** – persoane care furnizează forța de muncă disponibilă pentru producția de bunuri și servicii, incluzînd populația ocupată și șomerii.

**Populația ocupată** – persoanele care desfășoară o activitate economică sau socială producătoare de bunuri și servicii în scopul obținerii unor venituri sub formă de salarii sau alte beneficii.

**Șomeri conform clasificării BIM** – persoanele de 15 ani și peste, care în cursul perioadei de referință îndeplinesc concomitent următoarele condiții:

- nu au un loc de muncă și nu desfășoară o activitate în scopul obținerii unor venituri;
- sînt în căutarea unui loc de muncă, utilizînd în ultimele patru săptămîni diferite metode pentru a-l găsi;
- sînt disponibili să înceapă lucrul în următoarele 15 zile, dacă și-ar găsi imediat un loc de muncă.

**Rata șomajului** – raportul dintre numărul șomerilor și populația activă (șomeri plus populația ocupată).

**Șomeri înregistrați** – persoane apte de muncă, în vîrstă aptă de muncă, care nu au un loc de muncă, un alt venit legal și sînt înregistrați la agențiile pentru ocuparea forței de muncă ca persoane în căutare de lucru și care dau dovadă că doresc să se încadreze în muncă.

**Numărul populației** pentru anii intercenzitari se determină în baza rezultatelor ultimului recensămînt și a datelor referitoare la mișcarea naturală și migratorie dintre data recensămîntului și anul de referință. Totodată se ia în considerație de asemenea schimbarea numărului populației în rezultatul reorganizării teritorial-administrative.

Sursa datelor pentru **mișcarea naturală a populației** sînt actele stării civile și buletinele statistice despre naștere, deces, căsătorie, divorț, întocmite de oficiile stării civile.

**Ratele de natalitate, mortalitate, nupțialitate și divorțialitate** sînt calculate ca raportul dintre numărul celor născuți, decedați, căsătoriți și divorțați din perioada de referință adus la expresia anuală cu ajutorul coeficientului de timp și numărul mediu anual al populației prezente din aceeași perioadă. Se calculează în promile.

Sursa datelor pentru **mișcarea migratorie a populației** este baza de date automatizată a Departamentului Tehnologii Informaționale și Departamentului Migrațiune al Republicii Moldova.

**Criminalitatea** – fenomen social-juridic, care include infracțiunea săvîrșită pe un anumit teritoriu și pe parcursul unei perioade anumite de timp, caracterizată de indicatori cantitativi și calitativi.

**Infracțiune înregistrată** – fapt obștesc periculos, relevant și luat la evidență oficial, prevăzut de legislația penală.

## **СОЦИАЛЬНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ**

*Среднемесячные располагаемые доходы одного члена домашнего хозяйства представляют совокупность денежных и натуральных поступлений от различных видов деятельности.*

*Реальные располагаемые доходы населения отражают покупательскую способность доходов населения и рассчитываются путем деления располагаемых доходов на индекс потребительских цен.*

*Коэффициент Джини характеризует степень отклонения фактического распределения объема располагаемых доходов населения от линии их равномерного распределения. Его величина может варьировать от 0 до 1. При этом чем выше значение показателя, тем более неравномерно распределены доходы в обществе.*

*Совокупные потребительские расходы одного члена домашнего хозяйства – это все текущие расходы на продовольственные и непродовольственные товары и услуги.*

*Распределение населения по величине среднедушевых располагаемых доходов характеризует дифференциацию населения по уровню материального достатка и представляет собой показатель численности (или долей) постоянного населения, сгруппированные в заданных интервалах по уровню среднедушевых располагаемых доходов.*

*Распределение общего объема располагаемых доходов по различным группам населения выражается через долю общего объема располагаемых доходов, который приходится на каждую из 20 процентных групп населения, распределенных по мере возрастания среднедушевых располагаемых доходов.*

*Номинальная заработная плата – выплаты наемным работникам деньгами или натурой, производимые, как правило, через регулярные промежутки времени за отработанное время или выполненную работу. В заработную плату включаются также выплаты за неотработанное время, годовые, сезонные и другие премии, выплачиваемые нерегулярно.*

*Среднемесячная номинальная заработная плата одного работающего в целом по экономике (по видам деятельности, районам, муниципиям) определена делением начисленного фонда заработной платы (без вычета налогов) на численность работников, принимаемую для исчисления средней заработной платы.*

*Реальная заработная плата – покупательская способность номинальной заработной платы.*

*Индекс реальной заработной платы – отношение индекса номинальной средней заработной платы к индексу потребительских цен.*

*Активное население с экономической точки зрения – лица, которые предлагают рабочую силу для производства товаров и услуг, включая занятое население и безработных.*

*Занятое население – лица, которые осуществляют какую либо экономическую или социальную деятельность, производящую товары и услуги в целях получения дохода в виде заработной платы или других прибылей.*

*Безработные, согласно определению МБТ – лица 15 лет и старше, которые в течение отчетного периода одновременно выполняют следующие условия:*

- не имеют места работы и не осуществляют какую-либо деятельность в целях получения доходов;
- ищут работу, используя в последние 4 недели разные методы, чтобы найти ее;
- готовы приступить к работе в ближайшие 15 дней, если найдется работа.

*Уровень безработицы – отношение числа безработных к экономически активному населению (безработные плюс занятое население).*

**Зарегистрированные безработные** – трудоспособные граждане в трудоспособном возрасте, которые не имеют работы, законного дохода и зарегистрированы агентствами занятости населения в качестве лиц, ищущих работу и желающих трудоустроиться.

**Численность пенсионеров** – число лиц, получающих ежемесячно денежную сумму в качестве материального обеспечения по возрасту, инвалидности, по случаю потери кормильца на условиях, предусмотренных действующим законодательством.

**Средний размер месячной пенсии** – исчисляется как отношение общей суммы назначенных месячных пенсий всем пенсионерам, состоящим на учете в органах социальной защиты, к их численности.

**Текущая оценка численности населения** в годы между переписями производится на основании итогов последней переписи населения, к которой ежегодно добавляются числа родившихся и прибывших на данную территорию и вычитаются числа умерших и выбывших с данной территории. При этом учитывается также изменение численности населения в результате административно-территориальных преобразований.

Источником данных о **естественном движении населения** являются актовые записи и статистические бюллетени о рождении, смерти, заключении и расторжении брака, составляемые органами загса.

**Общие коэффициенты рождаемости, смертности, брачности и разводимости** рассчитываются как отношение соответствующего числа родившихся живыми, умерших, браков и разводов за отчетный период к средней численности наличного населения за тот же период и приведенные к годовому выражению с помощью коэффициента перевода. Исчисляются в промилле.

Источником данных о **миграционном движении населения** является автоматизированная база данных Департамента информационных технологий и Департамента миграции Республики Молдова.

**Преступность** – социально-правовое явление, включающее преступления, совершенные на конкретной территории в течение определенного периода времени, и характеризующееся количественными и качественными показателями.

**Зарегистрированное преступление** – выявленное и официально взятое на учет общественно опасное деяние, предусмотренное уголовным законодательством.

# Principalii indicatori macroeconomici ai Republicii Moldova în ianuarie-martie 2005

Основные макроэкономические показатели Республики Молдова в январе-марте 2005 г.

	Valoarea în prețuri curente	În % față de ianuarie-martie 2004	Ianuarie-martie 2004 în % față de ianuarie-martie 2003	
	Стоимость в действующих ценах	В % к январю-марту 2004 г.	Январь-март 2004 г. в % к январю-марту 2003 г.	
<b>Volumul producției industriale,</b> mil. lei	4382,0	103,2	116,7	<b>Объем промышленной продукции,</b> млн. лей
<b>Producția agricolă</b> (vegetală, animală, servicii), mil. lei	860	105,1	92,8	<b>Продукция сельского хозяйства</b> (растениеводство, животноводство, услуги), млн. лей
<b>Investiții în capital fix</b> din contul tuturor surselor de finanțare, mil. lei	544,8	128	114	<b>Инвестиции в основной капитал за</b> счет всех источников финансиро- вания, млн. лей
inclusiv lucrări de construcții- montaj	264,4	134	131	в том числе строительно-мон- тажные работы
<b>Darea în folosință a caselor de</b> <b>locuit</b> (suprafața totală) din contul tuturor surselor de finanțare, mii m <sup>2</sup>	78,0	101	138	<b>Ввод в действие жилых домов</b> (общая площадь) за счет всех ис- точников финансирования, тыс. м <sup>2</sup>
<b>Parcursul mărfurilor realizat de</b> <b>întreprinderile de transport</b> – total, mil. tone-km	1042,2	105,3	116,2	<b>Грузооборот предприятий транс- порта</b> – всего, млн. тонно-км
din care:				в том числе:
feroviar	810,2	100,1	111,4	железнодорожного
auto	231,7	129,0	144,3	автомобильного
<b>Mărfuri transportate de întreprin-</b> <b>derile de transport</b> – total, mii tone	3372,6	83,7	117,9	<b>Перевезено грузов предприятиями</b> <b>транспорта</b> – всего, тыс. тонн
din care:				в том числе:
feroviar	2981,1	80,7	116,9	железнодорожного
auto	385,7	116,5	131,2	автомобильного
<b>Vînzări de mărfuri cu</b> <b>amănuntul</b> – total, mil. lei	3194,0	93,0	118,5	<b>Розничный товарооборот</b> – всего, млн. лей
din care, prin unitățile comerciale	1939,2	103,0	114,8	в том числе по торгующим предприятиям
<b>Stocuri de mărfuri</b> în unitățile comerciale (la 1 aprilie 2005), mil. lei	1695,8	x	x	<b>Товарные запасы в торгующих</b> <b>предприятиях</b> (на 1 апреля 2005 г.), млн. лей
<b>Servicii cu plată prestate</b> <b>populației</b> – total, mil. lei	1706,2	105,7	109,9	<b>Платные услуги, оказанные</b> <b>населению</b> – всего, млн. лей
din care, prin unitățile oficial înregistrate	1508,6	105,3	110,6	в том числе по официально учтенным предприятиям
<b>Export</b> , mil. dolari SUA	249,4	106,9	136,0	<b>Экспорт</b> , млн. долларов США
<b>Import</b> , mil. dolari SUA	435,7	128,9	135,2	<b>Импорт</b> , млн. долларов США
<b>Deficitul balanței comerciale,</b> mil. dolari SUA	186,3	178,0	133,4	<b>Дефицит торгового баланса,</b> млн. долларов США
<b>Salariul mediu lunar al unui</b> <b>salariat în economia națională</b> , lei	1147,9	118,7	126,7	<b>Среднемесячная номинальная</b> <b>заработная плата одного</b> <b>работающего в экономике</b> , лей
<b>Salariul real al unui salariat</b> , %	x	105,0	110,7	<b>Реальная заработная плата одного</b> <b>работника</b> , %
<b>Numărul șomerilor oficial</b> <b>înregistrați</b> (la 1 aprilie 2005), mii persoane	30,8	106,2	83,3	<b>Численность официально зарегис-</b> <b>трированных безработных</b> (на 1 апреля 2005 г.), тыс. человек
<b>Indicele prețurilor de consum</b>	x	113,0	114,5	<b>Индекс потребительских цен</b>
produse alimentare	x	116,7	116,8	продовольственные товары
mărfuri nealimentare	x	111,2	111,6	непродовольственные товары
servicii	x	108,0	113,6	услуги

**PRODUSUL INTERN BRUT - ВАЛОВОЙ ВНУТРЕННИЙ ПРОДУКТ**

**Produsul intern brut pe categorii de resurse și utilizări**  
*Валовой внутренний продукт по производственному методу  
и по элементам конечного потребления*

Perioada  <i>Период</i>	Produsul intern brut  <i>Валовой внутренний продукт</i>	Resurse <i>Ресурсы</i>				Impozite nete pe produs și import  <i>Чистые налоги на продукты и импорт</i>
		Valoarea adăugată brută – total  <i>Валовая добавленная стоимость – всего</i>	din care: <i>в том числе:</i>			
			bunuri  <i>производство товаров</i>	servicii  <i>производство услуг</i>	serviciile intermediarilor financiari indirect măsurate  <i>услуги финансового посредничества, измеряемые косвенным образом</i>	
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>						
2000	16020	14022	6684	7717	-379	1998
2001	19052	16773	7835	9371	-433	2279
2002	22556	19689	8642	11510	-463	2867
2003	27619	23523	9921	14249	-647	4096
2004	31992	27353	11064	17007	-718	4639
2004 I-III	5617	4863	1447	3583	-167	754
I-VI	12995	11047	3666	7724	-343	1948
I-IX	23071	19665	8065	12137	-537	3406
I-XII	31992	27353	11064	17007	-718	4639
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>						
2000	102,1	100,3	105,8	90,2		117,2
2001	106,1	105,8	107,2	104,8		108,6
2002	107,8	106,5	102,7	109,4		117,7
2003	106,6	104,2	101,2	107,2		123,4
2004	107,3	107,8	111,8	105,1		104,4
2004 I-III	106,1	107,1	108,8	106,1		100,2
I-VI	106,5	108,0	106,7	108,5		98,7
I-IX	105,7	106,7	105,1	108,0		100,8
I-XII	107,3	107,8	111,8	105,1		104,4

Perioada <i>Период</i>	Utilizări <i>Использование</i>					
	Consumul final <i>Конечное потребление</i>	din care: <i>в том числе:</i>		Forma- rea brută de capital  <i>Валовое накопление</i>	din care, formarea brută de capital fix  <i>в том числе валовое накопление основного капитала</i>	Exportul net  <i>Чистый экспорт</i>
		al gospo- dăriilor  <i>домаш- них хо- зяйств</i>	al administrației publice și private <i>государственного управления и не- коммерческих орга- низаций, обслужи- вающих домашние хозяйства</i>			

în prețuri curente; milioane lei  
в текущих ценах; миллионов лей

2000		16503	14031	2472	3836	2472	- 4319
2001		19263	16385	2878	4436	3190	- 4647
2002		23289	18493	4796	4886	3682	-5619
2003		30450	24711	5739	6401	5127	-9232
2004		33832	28576	5256	8097	6955	-9937
2004	I-III	6452	5185	1267	565	640	-1400
	I-VI	14406	11756	2650	2676	2413	-4087
	I-IX	24759	20895	3864	4967	4296	-6655
	I-XII	33832	28576	5256	8097	6955	-9937

în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent  
в % к соответствующему периоду предыдущего года

2000		117,2	120,7	100,4	111,9	91,3	
2001		104,4	106,1	94,2	105,2	117,3	
2002		109,7	105,9	131,4	101,1	105,7	
2003		115,4	118,5	103,2	113,5	118,6	
2004		102,3	106,9	82,5	103,4	107,6	
2004	I-III	103,7	109,6	85,7	127,7	114,3	
	I-VI	103,4	108,5	85,5	118,6	115,9	
	I-IX	102,3	106,4	85,0	113,7	113,6	
	I-XII	102,3	106,9	82,5	103,4	107,6	

**NUMĂRUL AGENȚILOR ECONOMICI ÎN REPUBLICA MOLDOVA**  
**ЧИСЛО ХОЗЯЙСТВУЮЩИХ СУБЪЕКТОВ В РЕСПУБЛИКЕ МОЛДОВА**

**Numărul agenților economici înregistrați în RENIM <sup>1</sup>,  
 pe forme de proprietate**

*Число хозяйствующих субъектов, зарегистрированных в RENIM <sup>1</sup>,  
 по формам собственности*

	La 1 aprilie 2005, unități <i>На 1 апреля 2005 г., единицы</i>	În % față de total <i>В % к итогу</i>
<b>Total pe republică</b>	<b>129108</b>	<b>100,0</b>
<i>Всего по республике</i>		
din care, pe forme de proprietate:		
<i>в том числе по формам собственности:</i>		
Publică	4557	3,5
<i>Публичная</i>		
Privată	120124	93,1
<i>Частная</i>		
Mixtă (publică și privată), fără participare străină	545	0,4
<i>Смешанная (публичная + частная) без иностранного участия</i>		
A întreprinderilor mixte cu participarea investițiilor străine	2277	1,8
<i>Совместных предприятий с иностранным участием</i>		
Străină	1605	1,2
<i>Иностранная</i>		

<sup>1</sup> Registrul Național Interadministrativ al Republicii Moldova (RENIM) este creat în conformitate cu Hotărârea Guvernului nr. 432 din 23.06.1995, în baza datelor: instituțiilor abilitate cu dreptul înregistrării de stat a întreprinderilor și organizațiilor, în special a Camerei Înregistrării de Stat pe lângă Departamentul Tehnologii Informaționale și Ministerului Justiției

*Национальный межадминистративный регистр Республики Молдова (RENIM) создан на основе Постановления Правительства от 23.06.1995 г. № 432 на базе данных: учреждений, уполномоченных правом государственной регистрации предприятий и организаций, таких как Государственная регистрационная палата Департамента информационных технологий и Министерство юстиции*



**Numărul agenților economici înregistrați în RENIM,  
pe tipuri de activități<sup>1</sup>**  
*Число хозяйствующих субъектов, зарегистрированных в RENIM,  
по видам экономической деятельности<sup>1</sup>*

	La 1 aprilie 2005, unități <i>На 1 апреля 2005 г., единиц</i>	În % față de total В % к итогу
<b>Total pe republică</b>	<b>129108</b>	<b>100,0</b>
<i>Всего по республике</i>		
din care:		
<i>в том числе:</i>		
Agricultura, economia vînatului și silvicultura <i>Сельское хозяйство, охота и лесоводство</i>	8299	6,4
Pescuitul, piscicultura <i>Рыболовство, рыбоводство</i>	200	0,2
Industria extractivă <i>Горнодобывающая промышленность</i>	184	0,1
Industria prelucrătoare <i>Обрабатывающая промышленность</i>	15449	12,0
Energie electrică și termică, gaze și apă <i>Электро- и теплоэнергия, газ и водоснабжение</i>	369	0,3
Construcții <i>Строительство</i>	3799	2,9
Comerț cu ridicata și cu amănuntul; repararea autovehiculelor, motocicletelor, a bunurilor casnice și personale <i>Оптовая и розничная торговля; ремонт автомобилей, мотоциклов, бытовых товаров и предметов личного пользования</i>	67320	52,1
Hoteluri și restaurante <i>Гостиницы и рестораны</i>	3794	2,9
Transporturi și comunicații <i>Транспорт и связь</i>	6916	5,4
Activități financiare <i>Финансовое посредничество</i>	2176	1,7
Tranzacții imobiliare, închirieri și activități de servicii prestate întreprinderilor <i>Операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиям</i>	7973	6,2
Administrație publică <i>Государственное управление</i>	1635	1,3
Învățămînt <i>Образование</i>	819	0,6
Sănătate și asistență socială <i>Здравоохранение и социальные услуги</i>	1748	1,4
Alte activități de servicii colective, sociale și personale <i>Прочие коммунальные, социальные и персональные услуги</i>	8412	6,5
Alte tipuri de activități <i>Прочие виды деятельности</i>	15	0,0

<sup>1</sup> Repartizarea agenților economici pe tipuri de activități se efectuează în baza documentelor de constituire conform activității declarate, situate pe prima poziție

*Распределение хозяйствующих субъектов по видам экономической деятельности осуществляется по заявленному первым в их учредительных документах виду деятельности*

# INDUSTRIE - ПРОМЫШЛЕННОСТЬ

## Principalii indicatori ai industriei Основные показатели промышленности

Perioada <i>Период</i>	Volumul producției (în prețuri curente), mil. lei  <i>Объем продукции (в текущих ценах), млн. лей</i>	Numărul de întreprinderi industriale, unități  <i>Число промышленных предприятий, единиц</i>	Numărul mediu scriptic al personalului industrial de producție, mii persoane  <i>Среднесписочная численность промышленно-производственного персонала, тыс. человек</i>
2000	8167,7	1897	117
2001	10427,6	2104	115
2002	12624,1	2325	116
2003	15963,1	2539	123
2004 <sup>1</sup>	13656,1	619	89
2004 <sup>1</sup> I-III	3107,8	598	84
I-VI	6086,2	610	87
I-IX	9432,0	618	90
I-XII	13656,1	619	89
2005 <sup>1</sup> I-III	3386,0	659	85
I-VI			
I-IX			
I-XII			

<sup>1</sup> Datele sînt prezentate pe cercul întreprinderilor mari, cuprinse în cercetare statistică lunară  
Данные представлены по кругу крупных предприятий, охваченных ежемесячным статистическим обследованием

## Volumul producției industriale, pe principalele tipuri de activități

*Объем промышленной продукции по основным видам деятельности*

Perioada <i>Период</i>	Industrie – total <i>Вся промышленность</i>	Industria extractivă <i>Горнодобывающая промышленность</i>	Industria prelucrătoare <i>Обрабатывающая промышленность</i>	Energie electrică și termică, gaze și apă <i>Электро- и теплоэнергия, газ и водоснабжение</i>
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>				
2000	7891,3	61,6	6478,5	1351,2
2001	10084,0	74,2	8107,6	1902,2
2002	12140,1	100,9	10065,5	1973,7
2003	15427,9	127,2	13311,2	1989,5
2004 <sup>1</sup>	13656,1	159,2	11935,5	1561,4
2004 <sup>1</sup> I-III	3107,8	17,7	2512,6	577,5
I-VI	6086,2	64,7	5161,5	860,0
I-IX	9432,0	115,9	8215,6	1100,5
I-XII	13656,1	159,2	11935,5	1561,4
2005 <sup>1</sup> I-III	3386,0	25,1	2755,1	605,8
I-VI				
I-IX				
I-XII				
structura, % <i>структура, %</i>				
2000	100	0,8	82,1	17,1
2001	100	0,7	80,4	18,9
2002	100	0,8	82,9	16,3
2003	100	0,8	86,3	12,9
2004 <sup>1</sup>	100	1,2	87,4	11,4
2004 <sup>1</sup> I-III	100	0,6	80,8	18,6
I-VI	100	1,1	84,8	14,1
I-IX	100	1,2	87,1	11,7
I-XII	100	1,2	87,4	11,4
2005 <sup>1</sup> I-III	100	0,7	81,4	17,9
I-VI				
I-IX				
I-XII				

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

## Volumul producției industriale, pe tipuri de activități

*Объем промышленной продукции по видам деятельности*

Perioada  <i>Период</i>	Volumul producției industriale  <i>Объем промышленной продукции</i>		Perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>Соответствующий период предыдущего года = 100</i>				
			din care: <i>в том числе:</i>				
			<b>Industria extractivă</b>  <i>Горнодобывающая промышленность</i>	<b>Industria prelucrătoare</b>  <i>Обрабатывающая промышленность</i>	din aceasta: <i>из нее:</i>		
	în prețuri curente, mil. lei <i>в текущих ценах, млн. лей</i>	perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>соответствующий период предыдущего года = 100</i>			Industria alimentară și a băuturilor <i>Производство пищевых продуктов и напитков</i>	Producția, prelucrarea și conservarea cărnii și a produselor din carne <i>Производство, переработка и консервирование мяса и мясопродуктов</i>	Prelucrarea și conservarea fructelor și legumelor <i>Переработка и консервирование фруктов и овощей</i>
2000	8167,7	107,7	97,7	117,8	113,3	91,5	107,7
2001	10427,6	113,7	109,0	115,1	118,3	91,5	107,0
2002	12624,1	110,8	124,1	113,3	116,9	125,4	84,4
2003	15963,1	115,6	126,2	118,0	118,7	122,5	153,6
2004 <sup>1</sup>	13656,1	106,9	117,5	107,7	103,3	83,0	77,3
2004 <sup>1</sup> I-III	3107,8	116,7	129,3	122,3	118,9	99,8	196,2
I-VI	6086,2	113,1	128,9	115,8	112,8	93,0	154,7
I-IX	9432,0	107,9	115,7	109,3	104,5	87,3	89,5
I-XII	13656,1	106,9	117,5	107,7	103,3	83,0	77,3
2005 <sup>1</sup> I-III	3386,0	103,2	113,1	102,4	97,7	85,0	51,2
I-VI							
I-IX							
I-XII							

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

Perioada <i>Период</i>	Perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>Соответствующий период предыдущего года = 100</i>					
	din care: <i>в том числе:</i>					
	din aceasta: <i>из нее:</i>					
	Fabricarea uleiurilor și grăsimilor vegetale și animale  <i>Производство растительных и животных масел и жиров</i>	Fabricarea produselor lactate  <i>Производство молочных продуктов</i>	Fabricarea produselor de morărit  <i>Производство продуктов мукомольной промышлен- ности</i>	Fabricarea pîinii și a produselor de patiserie proaspete  <i>Производ- ство хлеба и свежих кон- дитерских изделий</i>	Fabricarea băuturilor alcoolice distilate  <i>Производство дистил- лированных алкогольных напитков</i>	Fabricarea vinului  <i>Производ- ство вин</i>
2000	134,7	126,5	63,0	95,6	95,0	148,2
2001	221,7	137,8	87,6	108,9	74,3	126,9
2002	145,4	107,6	128,6	106,2	77,5	120,1
2003	137,4	108,0	91,8	115,6	110,5	130,4
2004 <sup>1</sup>	127,4	108,5	104,3	107,3	94,9	106,5
2004 <sup>1</sup> I-III	140,0	108,2	90,5	112,4	123,8	129,2
I-VI	143,5	105,3	113,2	112,5	105,7	116,2
I-IX	137,0	107,9	126,5	109,7	98,0	109,9
I-XII	127,4	108,5	104,3	107,3	94,9	106,5
2005 <sup>1</sup> I-III	96,1	122,2	111,3	96,8	117,0	92,8
I-VI						
I-IX						
I-XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

Perioada <i>Период</i>	Perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>Соответствующий период предыдущего года = 100</i>					
	din care: <i>в том числе:</i>					
	din aceasta: <i>из нее:</i>					
	Fabricarea produselor de tutun <i>Производство табачных изделий</i>	Fabricarea produselor textile <i>Производство текстильных изделий</i>	Fabricarea articolelor de îmbrăcăminte; prepararea și vopsirea blănurilor <i>Производство одежды; выделка и крашение меха</i>	Producția de piei, de articole din piele și fabricarea încălțămintei <i>Производство кожи, изделий из кожи и производство обуви</i>	Prelucrarea lemnului și fabricarea articolelor din lemn <i>Производство древесины и деревянных изделий</i>	Fabricarea hîrtiei și cartonului <i>Производство бумаги и картона</i>
2000	94,0	132,8	126,3	120,2	174,2	166,1
2001	96,9	127,9	112,7	98,5	144,2	140,4
2002	67,3	115,1	104,5	133,2	101,8	128,9
2003	99,8	110,8	100,7	121,3	79,4	182,2
2004 <sup>1</sup>	95,4	115,2	118,6	126,1	105,6	108,5
2004 <sup>1</sup> I-III	82,9	117,8	116,9	161,0	143,1	127,1
I-VI	90,0	135,7	123,7	152,0	126,0	114,7
I-IX	87,6	124,6	117,4	135,8	115,4	113,7
I-XII	95,4	115,2	118,6	126,1	105,6	108,5
2005 <sup>1</sup> I-III	150,3	128,8	106,8	101,5	54,3	93,6
I-VI						
I-IX						
I-XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Perioada  <i>Период</i>		Perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>Соответствующий период предыдущего года = 100</i>					Energie electrică și termică, gaze și apă  <i>Электро- и тепло-энергия, газ и водоснабжение</i>
		din care: <i>в том числе:</i>					
		din aceasta: <i>из нее:</i>					
		Industria chimică  <i>Химическая промышленность</i>	Producția de articole din cauciuc și din material plastic  <i>Производство резиновых и пластмассовых изделий</i>	Producția altor produse din minerale nemetalifere  <i>Производство прочих неметаллических минеральных продуктов</i>	Fabricarea de mașini și echipamente și prelucrarea metalelor  <i>Производство машин и оборудования и металлообработка</i>	Producția de mobilier  <i>Производство мебели</i>	
2000		99,2	187,4	165,3	116,3	99,4	71,0
2001		126,5	112,7	109,2	113,0	117,9	109,0
2002		108,1	170,5	126,4	113,2	119,0	98,2
2003		80,0	147,5	108,5	126,9	126,8	102,6
2004 <sup>1</sup>		123,1	114,7	113,6	103,4	114,0	99,6
2004 <sup>1</sup>	I-III	126,8	114,1	116,2	116,7	113,8	95,2
	I-VI	112,4	122,0	105,9	107,3	108,9	96,6
	I-IX	112,8	116,1	110,0	102,5	112,5	96,4
	I-XII	123,1	114,7	113,6	103,4	114,0	99,6
2005 <sup>1</sup>	I-III	115,6	112,5	111,5	100,2	116,7	107,3
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

## Volumul producției industriale, pe forme de proprietate

*Объем промышленной продукции по формам собственности*

Perioada <i>Период</i>	Total <i>Всего</i>	din care, pe forme de proprietate: <i>в том числе по формам собственности:</i>				
		publică <i>публич- ная</i>	privată <i>частная</i>	mixtă, fără participare străină <i>смешанная, без иностранного участия</i>	a întreprinderilor mixte cu participarea capitalului străin <i>совместных предприятий с участием иностранного капитала</i>	străină <i>иностран- ная</i>
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>						
2000	7891,3	1870,6	2865,6	1481,7	1256,4	417,0
2001	10084,0	2306,2	3640,5	1595,3	1916,7	625,3
2002	12140,1	1834,2	4735,4	2168,4	2550,8	851,3
2003	15427,9	2196,0	6903,5	2240,4	2803,5	1284,5
2004	13656,1	1794,6	5365,4	2401,8	2842,6	1251,7
2004 <sup>1</sup>	I-III	3107,8	585,1	1116,9	578,9	246,5
	I-VI	6086,2	917,1	2340,7	1145,7	530,7
	I-IX	9432,0	1246,5	3718,3	1792,8	794,4
	I-XII	13656,1	1794,6	5365,4	2401,8	1251,7
2005 <sup>1</sup>	I-III	3386,0	617,5	1312,5	637,4	237,8
	I-VI					
	I-IX					
	I-XII					
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>						
2000	108,3	83,3	124,1	101,4	139,3	103,9
2001	114,1	104,8	119,4	103,9	127,7	109,2
2002	111,0	94,1	118,2	101,2	118,8	120,6
2003	115,6	102,3	121,4	121,1	117,8	101,5
2004 <sup>1</sup>	106,9	97,4	108,2	111,8	109,0	101,5
2004 <sup>1</sup>	I-III	116,7	100,4	125,3	127,0	102,5
	I-VI	113,1	98,2	118,6	121,7	108,6
	I-IX	107,9	96,9	109,9	115,9	97,6
	I-XII	106,9	97,4	108,2	111,8	101,5
2005 <sup>1</sup>	I-III	103,2	109,1	102,9	106,4	104,8
	I-VI					
	I-IX					
	I-XII					

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*



**Producția principalelor produse industriale**  
*Производство основных видов промышленной продукции*

Perioada <i>Период</i>	Energie electrică, mil. kWh <i>Электро- энергия, млн. кВт.ч</i>	Energie termică, mii Gcal <i>Тепло- энергия, тыс. Гкал</i>	Tractoare, buc. <i>Тракторы, шт.</i>	Pompe centrifuge, buc. <i>Насосы центро- бежные, шт.</i>	Mașini de spălat, buc. <i>Стиральные машины, шт.</i>	Ciment, mii tone <i>Цемент, тыс. т</i>
2000	904,0	3057	243	3725	25186	222,0
2001	1262,8	3298	461	4841	24858	158,1
2002	1179,8	3217	399	3085	40089	279,0
2003	1041,7	2448	476	4250	47658	255,4
2004 <sup>1</sup>	1012,7	2339	327	4360	53771	439,7
2004 <sup>1</sup> I	176,9	503,7	32	356	5136	0,3
II	146,8	411,6	15	256	2893	0,5
III	105,8	245,2	45	437	5771	26,7
IV	53,2	70,0	60	270	4052	53,8
V	52,0	49,5	28	408	1496	44,6
VI	42,4	7,9	63	656	1526	61,6
VII	22,3	7,7	13	177	2422	41,7
VIII	32,6	11,9	19	288	5656	50,3
IX	27,8	11,7	32	404	5676	64,7
X	68,2	202,4	-	465	5506	59,2
XI	129,6	356,5	-	265	7155	35,6
XII	155,1	461,2	20	378	6482	0,7
2005 <sup>1</sup> I	173,3	451,3	35	340	6005	2,7
II	156,4	454,6	-	380	3602	29,5
III	139,6	364,1	104	190	1645	0,5
IV						
V						
VI						
VII						
VIII						
IX						
X						
XI						
XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

Continuare						Продолжение
Perioada	Ipsos, mii tone	Piatră brută, mii m <sup>3</sup>	Pietriș și prundiș, mii m <sup>3</sup>	Nisip de construcție, mii m <sup>3</sup>	Sticle, mil. buc.	Ambalaj de conserve, mil. borc. 0,5 l
<i>Период</i>	<i>Гипс, тыс. тонн</i>	<i>Бутовый камень, тыс. м<sup>3</sup></i>	<i>Щебень и гравий, тыс. м<sup>3</sup></i>	<i>Песок строи- тельный, тыс. м<sup>3</sup></i>	<i>Бутылки, млн. шт.</i>	<i>Тара консерв- ная, млн. банок в 0,5 л исчислении</i>
2000	32,0	63,4	536,0	246,3	260,5	156,2
2001	55,2	90,8	540,8	255,0	228,3	148,8
2002	91,3	172,7	672,5	376,7	296,1	137,4
2003	116,1	137,8	770,4	559,7	281,4	107,4
2004 <sup>1</sup>	102,5	127,2	831,0	714,8	308,0	98,7
2004 <sup>1</sup> I	4,2	0,3	11,4	6,5	28,8	7,2
II	7,6	2,6	17,1	20,0	24,2	5,4
III	11,1	7,3	43,1	48,4	26,4	6,1
IV	10,6	13,8	64,8	70,1	15,8	1,9
V	10,1	19,8	83,7	84,7	16,1	2,3
VI	7,8	17,3	87,6	96,8	18,4	10,9
VII	7,7	16,0	93,8	83,8	28,5	11,5
VIII	10,0	13,5	87,0	76,9	28,2	12,5
IX	11,1	15,2	92,5	82,9	28,9	10,0
X	9,9	10,1	99,2	61,5	31,4	10,8
XI	6,4	6,8	89,7	44,8	28,9	11,4
XII	6,0	4,5	61,1	38,4	32,4	8,7
2005 <sup>1</sup> I	4,5	3,1	21,6	7,5	30,3	7,4
II	4,7	9,9	32,8	6,8	28,2	5,9
III	7,2	8,1	53,5	52,9	35,0	8,5
IV						
V						
VI						
VII						
VIII						
IX						
X						
XI						
XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Continuare						Продолжение
Perioada	Țesături, mii m <sup>2</sup>	Articole de ciorăpărie, mii perechi	Covoare și articole de covor, mii m <sup>2</sup>	Articole tricotate, mii buc.	Încălțăminte, mii per.	Acid carbonic, tone
<i>Период</i>	<i>Ткани, тыс. м<sup>2</sup></i>	<i>Чулочно-носоч- ные изделия, тыс. пар</i>	<i>Ковры и ковро- вые изделия, тыс. м<sup>2</sup></i>	<i>Трикотажные изделия, тыс. шт.</i>	<i>Обувь, тыс. пар</i>	<i>Углекислота, т</i>
2000	120	822	527	6868	1112	2316
2001	108	1217	1177	10172	1244	2419
2002	186	931	2444	11936	1925	2523
2003	162	1139	3537	11447	2738	3471
2004 <sup>1</sup>	95	813	4467	18145	2877	3409
2004 <sup>1</sup> I	6,0	22	327	1555	280	249
II	5,7	34	358	1608	281	253
III	3,5	34	392	1262	308	267
IV	10,6	27	146	1478	178	278
V	7,2	20	277	1693	237	340
VI	9,2	135	346	1397	244	266
VII	10,3	11	365	1668	211	400
VIII	11,1	172	384	1168	191	374
IX	3,5	158	459	1475	243	310
X	10,5	119	503	1527	195	223
XI	8,2	46	490	1433	275	272
XII	9,0	35	420	1881	234	177
2005 <sup>1</sup> I	10,4	33	316	1392	320	225
II	5,7	61	453	1604	311	98
III	9,6	62	407	1573	418	268
IV						
V						
VI						
VII						
VIII						
IX						
X						
XI						
XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Continuare			Продолжение			
Perioada	Lacuri și vopsele, tone	Carton-marfă gofrat, mii m <sup>2</sup>	Zahăr tos, mii tone	Carne, tone	Mezeluri, tone	Conserve din carne, tone
<i>Период</i>	<i>Лакокрасочные материалы, т</i>	<i>Товарный гофрированный картон, тыс. м<sup>2</sup></i>	<i>Сахар песок, тыс. т</i>	<i>Мясо, т</i>	<i>Колбасные изделия, т</i>	<i>Мясные консервы, т</i>
2000	2054	560	102,4	11751	8468	2545
2001	2870	1284	129,9	6401	10155	1921
2002	4095	863	165,5	10062	12242	1463
2003	3443	617	107,1	14155	12626	2692
2004 <sup>1</sup>	4626	1603	112	3039	11445	1947
2004 <sup>1</sup> I	68	79	-	124	792	149
II	124	105	-	173	788	228
III	298	120	-	260	843	148
IV	372	89	-	295	993	117
V	575	168	-	242	1013	184
VI	586	142	-	207	913	245
VII	604	141	-	360	963	187
VIII	645	127	-	287	972	63
IX	518	266	7,5	350	1039	256
X	294	150	59,0	291	1084	239
XI	374	139	40,5	289	989	71
XII	168	77	5,0	161	1056	60
2005 <sup>1</sup> I	95	121	-	105	751	146
II	148	109	-	122	854	31
III	343	116	-	150	824	37
IV						
V						
VI						
VII						
VIII						
IX						
X						
XI						
XII						

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Continuare					Продолжение
Perioada	Unt, tone	Producție din lapte integral <sup>2</sup> , tone	Cașcaval și brânză grase, tone	Făină, tone	Nutrețuri gata pentru hrana animalelor, tone
<i>Период</i>	<i>Животное масло, т</i>	<i>Цельномолочная продукция <sup>2</sup>, т</i>	<i>Сыр и брынза жирные, т</i>	<i>Мука, т</i>	<i>Готовые корма для животных, т</i>
2000	2544	26764	1112	147740	56845
2001	3160	35171	1443	128982	28845
2002	2617	43060	1852	151413	39032
2003	2763	16925	1836	116659	25715
2004 <sup>1</sup>	3642	16077	1868	45346	7928
2004 <sup>1</sup> I	99	1648	99	1143	650
II	77	1444	81	3324	484
III	148	1347	136	4279	589
IV	207	1433	147	2595	490
V	413	1274	226	3665	523
VI	506	1057	216	6179	288
VII	514	1046	193	3395	421
VIII	543	1095	228	5416	374
IX	475	1255	198	5404	410
X	311	1361	144	2848	463
XI	186	1547	99	4138	1822
XII	163	1570	101	2960	1414
2005 <sup>1</sup> I	93	1763	88	3743	1012
II	75	1827	55	3172	635
III	163	1826	120	4506	824
IV					
V					
VI					
VII					
VIII					
IX					
X					
XI					
XII					

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
*Смотри сноску на стр.10*

<sup>2</sup> Anii 2003-2005 – lapte și frișcă cu un conținut de grăsime până la 6 %  
*2003-2005 годы – молоко и сливки до 6% жирности*

Continuare		Продолжение			
Perioada <i>Период</i>	Conserve de legume și fructe, tone  <i>Плодоовощные консервы, т</i>	din care: <i>из них:</i>			
		legume conservate  <i>овощи консервиро- ванные</i>	fructe conservate (fără sucuri)  <i>фрукты консервирован- ные (без соков)</i>	sucuri de fructe necon- centrate  <i>соки фруктовые неконцентри- рованные</i>	sucuri de fructe concentrate  <i>соки фруктовые концентриро- ванные</i>
2000	72202	22119	6116	26642	15032
2001	86325	28876	5423	34746	17280
2002	59211	22724	5231	17136	14120
2003	98500	25534	16076	18188	38696
2004 <sup>1</sup>	65893	19451	10548	15725	20169
2004 <sup>1</sup> I	1608	60	3	680	865
II	1981	-	89	1108	784
III	2666	-	18	1903	745
IV	2299	-	41	1884	374
V	1543	-	90	1247	206
VI	6717	4555	757	1325	80
VII	7206	3284	2617	593	712
VIII	10876	4261	2454	1486	2675
IX	13008	5530	2523	1191	3764
X	9391	990	1277	1453	5671
XI	5732	347	314	1302	3769
XII	2866	424	365	1553	524
2005 <sup>1</sup> I	463	202	7	254	-
II	432	157	46	230	-
III	1908	71	56	1280	500
IV					
V					
VI					
VII					
VIII					
IX					
X					
XI					
XII					

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Continuare				Продолжение			
Perioada	Pîine și produse de panificație, tone	Produse de cofetărie făinoase, tone	Produse de cofetărie zaharoase, tone	Paste făinoase, tone	Ulei vegetal, tone	Rachiu și lichior, mii dal	Divin, mii dal
<i>Период</i>	<i>Хлеб и хлебобулочные изделия, т</i>	<i>Мучные кондитерские изделия, т</i>	<i>Сахаристые кондитерские изделия, т</i>	<i>Макаронные изделия, т</i>	<i>Растительное масло, т</i>	<i>Водка и ликеро-водочные изделия, тыс. дал</i>	<i>Коньяк, тыс. дал</i>
2000	89226	7435	6658	12398	22543	330	426,7
2001	90180	11684	7951	10059	37686	448	595,6
2002	91779	14812	11117	10579	51732	640	674,1
2003	105150	16978	11893	7735	72754	1278	661,1
2004 <sup>1</sup>	90707	14763	10558	8474	85336	1442	727,2
2004 <sup>1</sup> I	6949	1068	573	706	7982	98	52,3
II	6776	1050	666	727	8176	102	97,5
III	7589	1226	1076	856	8638	116	75,5
IV	6624	1135	784	765	7392	98	53,0
V	7969	1006	649	732	9455	109	65,2
VI	7538	1206	1003	736	6816	94	48,5
VII	7901	994	109	774	2020	126	40,2
VIII	8045	1044	666	548	26	126	53,7
IX	8091	1436	1058	638	8822	143	60,4
X	8116	1340	994	473	10102	128	60,4
XI	7377	1477	1353	822	8287	149	58,7
XII	7732	1781	1627	697	7620	153	61,8
2005 <sup>1</sup> I	6637	1096	780	510	5133	115	42,2
II	6742	1466	611	601	5231	93	76,0
III	7443	1696	1175	420	8656	102	87,2
IV							
V							
VI							
VII							
VIII							
IX							
X							
XI							
XII							

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10

Continuare				Продолжение			
Perioada <i>Период</i>	Vinuri naturale din struguri, mii dal <i>Вина вино- градные натуральные, тыс. дал</i>	Vin spumant, mii dal <i>Вино игристое, тыс. дал</i>	Bere, mii dal <i>Пиво, тыс. дал</i>	Ape minerale, mii dal <i>Минераль- ные воды, тыс. дал</i>	Băuturi nealcoolice, mii dal <i>Безалко- гольные напитки, тыс. дал</i>	Țigări și țigarete, mil. buc. <i>Папиросы и сигареты, млн. шт.</i>	Tutun fermentat, tone <i>Табак ферментиро- ванный, тонн</i>
2000	10732,4	416,2	2487	3060	1852	9262	20442
2001	15454,3	584,3	3182	3759	2562	9421	19273
2002	14807,8	613,0	4376	5345	4536	6310	12269
2003	19051,3	738,5	5662	6203	5969	7126	8372
2004 <sup>1</sup>	30612,3	931,2	6477	6417	5544	7285	4832
2004 <sup>1</sup> I	1539,0	31,6	299	302	284	176	642
II	2065,1	47,6	291	386	283	615	370
III	2980,6	49,7	418	427	500	561	497
IV	2619,7	57,8	556	509	499	597	434
V	2484,6	25,2	549	698	558	654	525
VI	2093,2	22,8	715	720	579	710	170
VII	2281,6	45,5	795	706	532	773	68
VIII	1947,9	108,3	856	741	550	677	19
IX	2275,9	117,7	691	591	508	238	38
X	2857,6	145,2	487	406	359	671	420
XI	3154,8	146,0	389	475	522	713	601
XII	4312,3	133,8	431	456	370	900	1048
2005 <sup>1</sup> I	1800,8	56,2	373	515	404	721	1080
II	2255,1	49,6	320	489	290	364	1054
III	2467,6	55,8	506	436	474	735	811
IV							
V							
VI							
VII							
VIII							
IX							
X							
XI							
XII							

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 10  
Смотри сноску на стр.10



# AGRICULTURĂ - СЕЛЬСКОЕ ХОЗЯЙСТВО

## Producția agricolă (în gospodăriile de toate categoriile) Продукция сельского хозяйства (в хозяйствах всех категорий)

Perioada <i>Период</i>	Total <i>Всего</i>	din care: <i>в том числе:</i>			
		producția vegetală <i>растениеводства</i>	producția animală <i>животноводства</i>	servicii <i>услуги</i>	
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>					
2000	8268	5790	2202	276	
2001	8646	5727	2655	264	
2002	9474	6298	2870	306	
2003	10354	7086	2937	331	
2004 <sup>1</sup>	12601	8917	3356	328	
2004	I-III	760	9	631	120
	I-VI	1981	196	1610	175
	I-IX	8282	5366	2694	222
	I-XII <sup>1</sup>	12601	8917	3356	328
2005	I-III	860	6	728	126
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>					
2000	96,7	99,0	92,2	x	
2001	106,4	108,8	101,2	x	
2002	103,4	102,5	105,7	x	
2003	86,4	82,7	95,1	x	
2004	120,4	128,7	104,0	x	
2004	I-III	92,6	87,3	92,7	x
	I-VI	100,9	118,1	99,3	x
	I-IX	103,0	104,5	100,6	x
	I-XII <sup>1</sup>	120,4	128,7	104,0	x
2005	I-III	105,1	101,8	105,2	x
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				

<sup>1</sup> Conform estimărilor preliminare  
*По предварительным данным*

## Suprafețele însămînțate cu culturi agricole în gospodăriile de toate categoriile

*Посевная площадь сельскохозяйственных культур в хозяйствах всех категорий*

mii ha

тысяч га

	2000	2001	2002	2003	2004	2004 în % față de 2003  2004 г. в % к 2003 г.
<b>Suprafața însămînțată – total</b>	<b>1527,3</b>	<b>1555,1</b>	<b>1573,8</b>	<b>1484,0</b>	<b>1567,5</b>	<b>106</b>
<i>Посевная площадь – всего</i>						
din care: / в том числе:						
Cereale și leguminoase boabe – total	987,6	1076,5	1071,5	896,6	1077,1	120
<i>Зерновые и зернобобовые – всего</i>						
din acestea: / из них:						
grâu de toamnă	369,9	433,9	442,7	202,0	310,8	154
<i>озимая пшеница</i>						
porumb	441,5	471,3	446,7	553,5	584,3	106
<i>кукуруза</i>						
Culturi tehnice – total	330,4	301,0	331,0	417,1	344,7	83
<i>Технические культуры – всего</i>						
din care: / из них:						
sfeclă de zahăr	62,7	59,5	49,7	37,8	34,9	92
<i>сахарная свекла</i>						
floarea-soarelui	227,7	208,4	256,7	352,4	270,6	77
<i>подсолнечник</i>						
tutun	23,5	16,9	9,2	5,6	5,7	102
<i>табак</i>						
Cartofi, legume și bostănoase – total	124,8	114,2	107,7	89,9	79,1	88
<i>Картофель, овощи и бахчевые культуры</i>						
– всего						
din care: / из них:						
cartofi	65,3	42,7	45,0	38,5	34,6	90
<i>картофель</i>						
legume de câmp	50,2	62,2	54,3	41,6	36,4	88
<i>овощи открытого грунта</i>						
Plante de nutreț – total	84,5	63,4	63,6	80,4	66,6	83
<i>Кормовые культуры – всего</i>						

## Producția vegetală în gospodăriile de toate categoriile

Продукция растениеводства в хозяйствах всех категорий

Anii Годы	Cereale și leguminoase boabe - total <sup>1</sup> <i>Зерновые и зернобобовые - всего<sup>1</sup></i>	din ele: /из них:			Floarea soarelui <sup>1</sup> <i>Подсол- нечник<sup>1</sup></i>	Sfeclă de zahăr (industrială) <sup>1</sup> <i>Сахарная свекла (фабричная)<sup>1</sup></i>
		grâu de toamnă <sup>1</sup> <i>пшеница озимая<sup>1</sup></i>	orz <sup>1</sup> <i>ячмень<sup>1</sup></i>	porumb <i>кукуруза</i>		

mii tone; тыс. тонн

2000	1935	725	133	1031	269	943
2001	2628	1181	231	1118	255	1085
2002	2587	1113	220	1194	317	1129
2003	1613	101	57	1414	390	657
2004	2994	854	268	1794	335	911

în % față de anul precedent

в % к предыдущему году

2000	88	91	73	90	104	102
2001	136	163	174	108	95	115
2002	98	94	95	107	125	104
2003	62	9	26	118	123	58
2004	186	de 8,5 ori	de 4,7 ori	127	86	139

continuare

продолжение

Anii Годы	Tutun <i>Табак</i>	Cartofi <i>Картофель</i>	Legume <i>Овощи</i>	Fructe <i>Фрукты</i>	Struguri <i>Виноград</i>
--------------	-----------------------	-----------------------------	------------------------	-------------------------	-----------------------------

mii tone; тыс. тонн

2000	25	330	364	248	704
2001	16	385	448	306	505
2002	12	325	397	308	641
2003	7	303	361	596	677
2004	8	318	315	409	686

în % față de anul precedent

в % к предыдущему году

2000	113	100,2	74	194	151
2001	64	117	123	123	72
2002	74	85	88	101	127
2003	57	93	91	194	106
2004	114	105	87	69	104

<sup>1</sup> În masă după finisare

В весе после доработки

**Producția medie la hectar la principalele culturi agricole  
în gospodăriile de toate categoriile**

*Урожайность основных сельскохозяйственных культур в хозяйствах всех категорий*

Anii <i>Годы</i>	Cereale și leguminoase boabe - total <sup>1</sup> <i>Зерновые и зерно- бобовые - всего<sup>1</sup></i>	din ele: / из них:		Sfeclă de zahăr (industrială) <sup>1</sup> <i>Сахарная свекла (фабричная)<sup>1</sup></i>	Floarea soarelui <sup>1</sup> <i>Подсолнечник<sup>1</sup></i>
		grâu de toamnă <sup>1</sup> <i>пшеница озимая<sup>1</sup></i>	porumb <i>кукуруза</i>		

chintale la 1 hectar  
*центнеров с 1 гектара*

2000	19,6	19,6	23,4	150,6	11,8
2001	24,4	27,2	23,7	182,3	12,2
2002	24,1	25,1	26,7	227,2	12,4
2003	18,0	5,0	25,5	173,8	11,1
2004	27,8	27,5	30,7	261,4	12,4

în % față de anul precedent  
*в % к предыдущему году*

2000	83	83	83	99,3	99,2
2001	124	139	101	121	103
2002	99,0	92	113	125	102
2003	74	20	96	77	89
2004	155	de 6 ori	120	150	112

continuare

продолжение

Anii <i>Годы</i>	Tutun <i>Табак</i>	Cartofi <i>Картофель</i>	Legume <i>Овощи</i>	Fructe <i>Фрукты</i>	Struguri <i>Виноград</i>
---------------------	-----------------------	-----------------------------	------------------------	-------------------------	-----------------------------

chintale la 1 hectar  
*центнеров с 1 гектара*

2000	10,8	50,6	69,0	19,7	49,5
2001	9,5	90,2	70,8	26,5	33,5
2002	12,8	71,9	70,7	27,4	43,3
2003	12,5	78,7	84,3	57,1	47,4
2004	13,9	91,9	84,5	40,7	49,5

în % față de anul precedent  
*в % к предыдущему году*

2000	90	102	73	de 2,1 ori	158
2001	88	178	103	135	68
2002	135	80	99,8	103	129
2003	98	109	119	de 2 ori	110
2004	111	117	100,3	71	104

<sup>1</sup> În masă după finisare  
*В весе после доработки*

## Efectivul de animale și păsări în gospodăriile de toate categoriile

*Поголовье скота и птицы в хозяйствах всех категорий*

Perioada		Bovine <i>Крупный рогатый скот</i>		Porcine	Ovine și caprine	Păsări
<i>Период</i>		total <i>всего</i>	din care, vaci <i>в том числе коровы</i>	<i>Свиньи</i>	<i>Овцы и козы</i>	<i>Птица</i>
la sfârșitul perioadei; mii capete <i>на конец периода; тыс. голов</i>						
2000		394	269	447	938	13041
2001		405	272	449	946	14119
2002		410	279	508	956	14955
2003		373	256	446	938	15756
2004		331	231	398	942	17522
2004	I-III	370	256	425	947	...
	I-VI	370	257	434	963	...
	I-IX	363	254	463	945	...
	I-XII	345	243	451	931	...
2005	I-III	332	231	401	948	...
	I-VI					
	I-IX					
	I-XII					
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>						
2000		93	98	65	91	104
2001		103	101	100,4	100,8	108
2002		101	103	113	101	106
2003		91	92	88	98	105
2004		89	90	89	100,4	111
2004	I-III	91	92	87	99,5	...
	I-VI	90	92	86	100,9	...
	I-IX	86	89	87	96	...
	I-XII	93	95	101	99	...
2005	I-III	90	90	94	100,6	...
	I-VI					
	I-IX					
	I-XII					

**Producția animală în gospodăriile de toate categoriile**  
*Продукция животноводства в хозяйствах всех категорий*

Perioada	Vînzarea vitelor și păsărilor în masă vie, mii tone	Lapte, mii tone	Ouă, mil. buc.	Lînă (în masă fizică), tone
<i>Период</i>	<i>Реализовано скота и птицы в живом весе, тыс. т</i>	<i>Молоко, тыс. т</i>	<i>Яйца, млн. шт.</i>	<i>Шерсть (в физи- ческом весе), т</i>
2000	123	574	575	2067
2001	115	579	618	2074
2002	120	604	671	2072
2003	118	593	620	2057
2004	119	628	668	2028
2004 I-III	23	119	120	-
I-VI	51	286	284	2014
I-IX	85	494	492	2043
I-XII	119	628	668	2028
2005 I-III	24	116	146	-
I-VI				
I-IX				
I-XII				
<p align="center">în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent  в % к соответствующему периоду предыдущего года</p>				
2000	84	97	104	91
2001	93	100,9	107	100,3
2002	104	104	109	99,9
2003	99,0	98	92	99,3
2004	100,9	98	108	99,0
2004 I-III	95	90	92	-
I-VI	96	102	99,2	99,0
I-IX	96	103	105	99,6
I-XII	102	106	108	99,7
2005 I-III	104	99,6	122	-
I-VI				
I-IX				
I-XII				

**INVESTIȚII ÎN CAPITAL FIX ȘI CONSTRUCȚII**  
**ИНВЕСТИЦИИ В ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ И СТРОИТЕЛЬСТВО**

**Principalii indicatori ai activității investiționale și de construcții**  
**Основные показатели инвестиционной и строительной деятельности**

Perioada	Investiții în capital fix – total	din care, la obiectele cu destinație: <i>из них по объектам:</i>		Lucrări de construcții- montaj	Volumul lucrărilor executate în antrepriză	
		productivă	neproductivă			
<i>Период</i>	<i>Инвестиции в основной капитал – всего</i>	<i>производ- ственного назначения</i>	<i>непроизводствен- ного назначения</i>	<i>Строительно- монтажные работы</i>	<i>Объем выполненных подрядных работ</i>	
în prețuri curente, milioane lei <i>в текущих ценах, миллионов лей</i>						
2000	1759,3	1437,8	321,5	755,6	439,4	
2001	2315,1	1622,8	692,3	1056,8	539,8	
2002	2804,2	2153,7	650,5	1102,3	809,1	
2003	3621,7	2763,6	858,1	1526,8	1167,5	
2004	5140,0	3855,1	1284,9	2548,1	1857,0	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	544,8	347,6	197,2	264,4	248,2
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>						
2000	85	85	83	72	106	
2001	111	96	173	120	101	
2002	111	122	86	97	122	
2003	107	106	109	125	125	
2004	108	106	112	134	128	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	128	116	156	134	132

**Investiții în capital fix, pe forme de proprietate**  
*Инвестиции в основной капитал по формам собственности*

Perioada	Total	din care: / из них:					
		publică	privată	mixtă (publică și privată), fără participare străină	a întreprin- derilor mixte	străină	
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>публичная</i>	<i>частная</i>	<i>смешанная (публичная + частная), без ино- странного участия</i>	<i>совместных предприятий</i>	<i>иностранная</i>	
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>							
2000	1759,3	763,1	392,9	81,8	428,4	93,2	
2001	2315,1	715,2	667,9	148,1	564,1	219,8	
2002	2804,2	1090,2	936,8	76,0	555,6	145,6	
2003	3621,7	1254,5	1319,1	118,0	750,9	179,2	
2004	5140,0	1676,1	1655,0	187,1	1124,7	497,2	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	544,8	125,1	162,1	26,0	210,6	21,0
structura, % <i>структура, %</i>							
2000		43,4	22,3	4,6	24,4	5,3	
2001		30,9	28,8	6,4	24,4	9,5	
2002		38,9	33,4	2,7	19,8	5,2	
2003		34,6	36,4	3,4	20,7	4,9	
2004		32,6	32,2	3,6	21,9	9,7	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	100,0	22,9	29,8	4,8	38,6	3,9



## Investiții în capital fix, pe surse de finanțare

*Инвестиции в основной капитал по источникам финансирования*

Perioada	Total	din care, finanțate din contul: <i>из них, финансируемые за счет:</i>					
		mijloacelor bugetare	mijloacelor proprii ale agenților economici	mijloacelor populației	mijloacelor investitorilor străini	altor surse	
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>бюджетных средств</i>	<i>собственных средств эконо- мических агентов</i>	<i>средств населения</i>	<i>средств иностранных инвесторов</i>	<i>прочих источ- ников</i>	
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>							
2000	1759,3	143,8	992,5	66,9	445,3	110,8	
2001	2315,1	197,9	1320,5	91,7	450,2	254,8	
2002	2804,2	175,6	2000,0	105,3	332,7	190,6	
2003	3621,7	201,1	2541,8	131,4	535,2	212,2	
2004	5140,0	442,1	3151,9	125,4	1056,9	363,7	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	544,8	22,6	344,1	31,8	136,1	10,2
structura, % <i>структура, %</i>							
2000		100,0	8,2	56,4	3,8	25,3	6,3
2001		100,0	8,5	57,0	4,0	19,5	11,0
2002		100,0	6,3	71,3	3,7	11,9	6,8
2003		100,0	5,5	70,2	3,6	14,8	5,9
2004		100,0	8,6	61,3	2,4	20,6	7,1
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	100,0	4,1	63,2	5,8	25,0	1,9

**Structura tehnologică a investițiilor în capital fix**  
*Технологическая структура инвестиций в основной капитал*

Perioada	Investiții în capital fix – total	din care: <i>в том числе:</i>		
		lucrări de construcții-montaj	utilaj, unelte, inventar	alte lucrări și cheltuieli capitale
<i>Период</i>	<i>Инвестиции в основной капитал – всего</i>	<i>строительно- монтажные работы</i>	<i>оборудование, инструмент, инвентарь</i>	<i>прочие капитальные работы и затраты</i>
în prețuri curente; milioane lei <i>в текущих ценах; миллионов лей</i>				
2000	1759,3	755,6	890,4	113,4
2001	2315,1	1056,8	1181,3	77,0
2002	2804,2	1102,3	1626,4	75,5
2003	3621,7	1526,8	1975,8	119,1
2004	5140,0	2548,1	2394,5	197,4
2005	544,8	264,4	269,1	11,3
I-III				
I-VI				
I-IX				
I-XII				
structura, % <i>структура, %</i>				
2000	100,0	43,0	50,6	6,4
2001	100,0	45,7	51,0	3,3
2002	100,0	39,3	58,0	2,7
2003	100,0	42,1	54,6	3,3
2004	100,0	49,6	46,6	3,8
2005	100,0	48,5	49,4	2,1
I-III				
I-VI				
I-IX				
I-XII				

# **Lucrări în antrepriză, pe forme de proprietate**

*Подрядные работы по формам собственности*

Perioada  <i>Период</i>	Total  <i>Всего</i>	din care: <i>из них:</i>			
		publică  <i>публичная</i>	privată  <i>частная</i>	mixtă (publică și privată), fără participare străină  <i>смешанная (публичная+ частная), без ино- странного участия</i>	a întreprin- derilor mixte  <i>совместных предприятий</i>

în prețuri curente; milioane lei  
*в текущих ценах; миллионов лей*

2000	439,4	28,4	298,0	112,6	0,4
2001	539,8	44,9	368,4	123,0	3,5
2002	809,1	56,1	600,1	140,6	12,3
2003	1167,5	73,0	896,9	177,3	20,3
2004	1857,0	98,5	1525,2	190,3	42,9

2005	I-III I-VI I-IX I-XII	248,2	14,5	204,5	23,4	5,8
------	--------------------------------	-------	------	-------	------	-----

structura, %  
*структура, %*

2000	100,0	6,5	67,8	25,6	0,1
2001	100,0	8,3	68,2	22,8	0,7
2002	100,0	6,9	74,2	17,4	1,5
2003	100,0	6,3	76,8	15,2	1,7
2004	100,0	5,8	82,4	9,4	2,3

2005	I-III I-VI I-IX I-XII	100,0	5,8	82,4	9,4	2,4
------	--------------------------------	-------	-----	------	-----	-----

## Structura lucrărilor în antrepriză executate de organizațiile de construcții-montaj

*Структура подрядных работ, выполненных строительно-монтажными организациями*

Perioada  <i>Период</i>	Total  <i>Всего</i>	din care: <i>из них:</i>		
		construcții noi, reconstrucția, extinderea și reutilarea tehnică  <i>новое строительство, реконструкция, расши- рение и техническое перевооружение</i>	reparații capitale  <i>капитальный ремонт</i>	reparații curente  <i>текущий ремонт</i>

în prețuri curente; milioane lei  
*в текущих ценах; миллионов лей*

2000	439,4	296,9	113,0	29,5
2001	539,8	326,1	170,1	43,6
2002	809,1	481,3	251,7	76,1
2003	1167,5	731,1	326,4	110,0
2004	1857,0	1257,4	416,7	182,9

2005	I-III I-VI I-IX I-XII	248,2	190,5	36,8	20,9
------	--------------------------------	-------	-------	------	------

structura, %  
*структура, %*

2000	100,0	67,6	25,7	6,7
2001	100,0	60,4	31,4	8,1
2002	100,0	59,5	31,1	9,4
2003	100,0	62,6	28,0	9,4
2004	100,0	67,7	22,4	9,8

2005	I-III I-VI I-IX I-XII	100,0	76,8	14,8	8,4
------	--------------------------------	-------	------	------	-----

## Darea în folosință a caselor de locuit, pe forme de proprietate

*Ввод в действие жилых домов по формам собственности*

Perioada	Total	din care:						
		publică	privată	din aceasta, beneficiari individuali	mixtă (publică și privată), fără participare străină	a întreprinde- rilor mixte	străină	
Период	Всего	публичная	частная	из нее, инди- видуальными застройщи- ками	смешанная (публичная и частная) без иностран- ного участия	совместных предприятий	иностран- ная	
mii m <sup>2</sup> de suprafață totală a caselor de locuit тыс. м <sup>2</sup> общей площади жилых домов								
2000	214	3	198	157	12	-	-	
2001	302	15	282	215	4	1	-	
2002	255	18	234	213	3	-	-	
2003	287	8	277	260	2	-	-	
2004	344	16	298	263	4	26	0,1	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	78,0	3,8	72,1	72,1	2,2	-	-
structura, % структура, %								
2000	100,0	1,9	92,5	73,4	5,6	-	-	
2001	100,0	5,0	93,4	71,2	1,3	0,3	-	
2002	100,0	7,0	91,8	83,6	1,2	-	-	
2003	100,0	2,8	96,5	90,6	0,7	-	-	
2004	100,0	4,7	86,6	76,5	1,2	7,5	0,03	
2005	I-III I-VI I-IX I-XII	100,0	4,8	92,4	92,4	2,8	-	-

# TRANSPORTURI ȘI COMUNICAȚII - ТРАНСПОРТ И СВЯЗЬ

## Transportul de mărfuri al întreprinderilor de transport

Грузовые перевозки предприятий транспорта

Perioada  Период		Mărfuri transportate Перевезено грузов					
		Total*  Всего*	din care, cu transportul: / в том числе транспортом:				
			feroviar  железнодорожным	auto*  автомобильным*	din acesta, transportul auto al persoanelor fizice из него, автотранспортом физических лиц	fluvial  речным	aerian  воздушным
mii tone тыс. тонн							
2000		11130,3	8213,8	2884,3	903,3	30,8	1,36
2001		13492,3	10550,7	2836,2	1044,9	103,7	1,72
2002		16411,4	12615,6	3687,4	1176,0	107,5	0,91
2003		18545,8	14738,9	3686,1	1181,5	120,0	0,75
2004		17596,9	13369,7	4106,8	1075,2	119,7	0,72
2004	I-III	4249,1	3695,2	550,7	219,6	3,0	0,18
	I-VI	9133,3	7570,2	1520,2	392,1	42,6	0,34
	I-IX	13225,7	10507,8	2628,9	680,6	88,5	0,52
	I-XII	17596,9	13369,7	4106,8	1075,2	119,7	0,72
2005	I-III	3372,6	2981,1	385,7	...	5,6	0,19
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent в % к соответствующему периоду предыдущего года							
2000		107,2	124,2	76,9	71,1	193,7	105,4
2001		121,2	128,5	98,3	115,7	de 3,4 ori	126,5
2002		121,6	119,6	130,0	112,5	103,7	52,9
2003		113,0	116,8	100,0	100,5	111,6	82,4
2004		94,9	90,7	111,4	91,0	99,8	96,0
2004	I-III	119,8	116,9	144,2	169,4	69,8	94,7
	I-VI	114,1	114,1	113,9	90,7	109,8	100,6
	I-IX	99,6	99,6	99,5	73,3	104,0	100,0
	I-XII	94,9	90,7	111,4	91,0	99,8	96,0
2005	I-III	83,7	80,7	116,5	...	186,7	105,6
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						

Continuare		Продолжение					
Perioada  <i>Период</i>		Parcursul mărfurilor transportate <i>Грузооборот</i>					
		Total*  <i>Всего*</i>	din care, cu transportul: / в том числе транспортом:				
			feroviar  <i>железнодорожным</i>	auto*  <i>автомобильным*</i>	din acesta, transportul auto al persoanelor fizice  <i>из него, автотранспортом физических лиц</i>	fluvial  <i>речным</i>	aerian  <i>воздушным</i>
mil. tone-km <i>млн. тонно-км</i>							
2000		2063,9	1513,2	546,5	86,8	0,06	4,1
2001		2546,8	1980,0	562,2	96,0	2,6	2,0
2002		3444,6	2748,4	694,6	104,5	0,3	1,3
2003		3917,6	3019,3	897,0	117,6	0,4	0,9
2004		4353,6	3019,6	1332,6	170,4	0,4	1,0
2004	I-III	1026,6	809,5	216,9	37,3	0,01	0,2
	I-VI	2165,9	1617,2	548,2	84,2	0,1	0,4
	I-IX	3197,7	2288,5	908,2	126,6	0,3	0,7
	I-XII	4353,6	3019,6	1332,6	170,4	0,4	1,0
2005	I-III	1042,2	810,2	231,7	...	0,02	0,3
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>							
2000		126,6	127,1	125,1	71,7	33,4	122,3
2001		123,4	130,8	102,9	110,5	de 41,7 ori	48,9
2002		135,3	138,8	123,5	108,9	11,6	63,6
2003		113,7	109,9	129,1	112,5	119,8	71,4
2004		111,1	100,0	148,6	144,9	104,4	106,1
2004	I-III	117,5	111,4	147,8	167,6	69,8	117,0
	I-VI	124,0	114,6	163,7	205,0	111,2	110,5
	I-IX	114,4	104,9	148,2	137,2	110,7	110,7
	I-XII	111,1	100,0	148,6	144,9	104,4	106,1
2005	I-III	105,3	100,1	129,0	...	de 2,6 ori	106,1
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						

\* Pe anii 2000-2004 – inclusiv estimările volumului de transport efectuat contra plată cu autocamioanele persoanelor fizice

*За 2000-2004 г.г. – с учетом оценки объема работ на коммерческой основе, выполненного грузовыми автомобилями физических лиц*

# Transportul de pasageri, pe moduri de transport în comun

Пассажирские перевозки по видам общественного транспорта

Perioada  <i>Период</i>	Pasageri transportați <i>Перевезено пассажиров</i>						
	Total  <i>Всего</i>	din care, cu transportul: / <i>в том числе транспортом:</i>					
		feroviar  <i>железнодоро- жным</i>	autobuze  <i>авто- бусным</i>	fluvial  <i>речным</i>	aerian  <i>воздушным</i>	trolei- buze  <i>троллей- бусным</i>	taximetre  <i>таксомо- торным</i>
mii pasageri <i>тыс. пассажиров</i>							
2000	326656,7	4798,2	72440,4	32,1	220,9	248442,2	722,9
2001	211535,7	4779,2	72724,1	113,3	225,6	132968,1	725,4
2002	280640,5	5051,9	83917,9	89,0	237,4	190704,7	639,6
2003	296250,0	5281,6	93395,7	103,8	249,2	196522,0	697,7
2004	306276,2	5110,9	98703,5	134,3	307,8	200962,9	1056,8
2004 I-III	75118,1	1206,8	24124,2	6,0	53,3	49465,5	262,3
I-VI	152951,3	2508,3	49644,7	49,6	135,3	100123,9	489,5
I-IX	224856,7	3880,0	74123,4	102,4	240,8	145787,8	722,3
I-XII	306276,2	5110,9	98703,5	134,3	307,8	200962,9	1056,8
2005 I-III	...	...	25144,1	12,9	58,3	49017,8	291,6
I-VI							
I-IX							
I-XII							
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>							
2000	80,4	88,7	110,6	-	112,4	74,2	de 2,2 ori
2001	64,8	99,6	100,4	de 3,5 ori	102,1	53,5	100,3
2002	132,7	105,7	115,4	78,6	105,2	143,4	88,2
2003	105,6	104,5	111,3	116,6	105,0	103,1	109,1
2004	103,4	96,8	105,7	129,4	123,5	102,3	151,5
2004 I-III	104,6	103,0	110,5	181,8	129,4	101,8	164,1
I-VI	103,5	100,8	107,3	159,0	130,9	101,6	161,8
I-IX	103,6	97,8	107,5	136,7	128,9	101,7	149,1
I-XII	103,4	96,8	105,7	129,4	123,5	102,3	151,5
2005 I-III	...	...	104,2	de 2,2 ori	109,4	99,1	111,2
I-VI							
I-IX							
I-XII							



Continuare		Продолжение					
Perioada  Период	Parcursul pasagerilor Пассажирооборот						
	Total  Всего	din care, cu transportul: / в том числе транспортом:					
		feroviar  железнодорожным	autobuze  автобусным	fluvial  речным	aerian  воздушным	trolei-buze  троллейбусным	taximetre  таксомоторным
mil. pasageri-km млн. пассажиро-км							
2000	2414,6	314,7	1020,7	0,1	252,7	814,5	11,9
2001	2130,4	324,8	1068,7	0,2	289,9	435,1	11,7
2002	2624,3	354,9	1298,4	0,18	323,9	635,8	11,1
2003	2963,2	351,9	1640,1	0,33	304,3	654,0	12,6
2004	3363,7	346,1	1965,6	0,42	365,1	666,8	19,7
2004 I-III	709,7	78,5	395,8	0,01	66,3	164,3	4,8
I-VI	1525,5	165,0	873,3	0,15	145,4	332,5	9,1
I-IX	2513,5	262,9	1467,7	0,35	284,9	483,7	14,0
I-XII	3363,7	346,1	1965,6	0,42	365,1	666,8	19,7
2005 I-III	...	...	442,2	0,03	68,6	162,1	5,4
I-VI							
I-IX							
I-XII							
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent в % к соответствующему периоду предыдущего года							
2000	90,3	91,8	100,7	-	105,5	75,9	190,4
2001	88,2	103,2	104,7	de 3,7 ori	114,7	53,4	98,3
2002	123,2	109,3	121,5	74,9	111,7	146,1	94,9
2003	112,9	99,1	126,3	183,6	94,0	102,9	113,2
2004	113,5	98,4	119,8	127,8	120,0	102,0	156,7
2004 I-III	117,8	104,1	125,3	181,8	140,5	101,8	172,9
I-VI	113,1	101,6	119,1	181,6	121,3	101,4	172,5
I-IX	115,2	99,3	121,8	132,6	126,3	101,5	161,7
I-XII	113,5	98,4	119,8	127,8	120,0	102,0	156,7
2005 I-III	...	...	111,7	de 2,2 ori	103,4	98,7	115,0
I-VI							
I-IX							
I-XII							

## Servicii de comunicații

Услуги связи

Perioada  <i>Период</i>	Volumul serviciilor de comunicații (fără TVA), mil. lei <i>Объем услуг связи (без НДС), млн. лей</i>			Convorbiri telefonice prin rețeaua telefonică fixă, mii  <i>Предоставлено телефонных разговоров посредством фиксированной телефонной связи, тысяч</i>	
	Total  <i>Всего</i>	din care: <i>в том числе:</i>		interurbane  <i>междугородных</i>	internaționale  <i>международных</i>
		persoanelor juridice <i>юридическим лицам</i>	populației <i>населению</i>		
2000	719,1	430,1	289,0	117457	17488
2001	842,6	465,8	376,8	163017	18625
2002	1035,0	579,7	455,3	195888	21427
2003	1317,1	674,0	643,1	246693	25337
2004	1694,0	871,3	822,7	293800	30665
2004	I-III	346,8	174,1	64873	7040
	I-VI	738,9	390,3	135513	14511
	I-IX	1224,8	681,2	207893	22394
	I-XII	1694,0	871,3	293800	30665
2005	I-III	530,8	320,2	74110	7589
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				
<p>în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent  <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i></p>					
2000	146,0	143,0	150,6	116,1	112,3
2001	117,2	108,3	130,4	138,8	106,5
2002	122,8	124,5	120,8	120,2	115,0
2003	127,3	116,3	141,3	125,9	118,2
2004	128,6	129,3	127,9	119,1	121,0
2004	I-III	118,0	105,1	122,7	129,3
	I-VI	125,7	123,1	120,7	127,6
	I-IX	134,6	141,6	117,0	123,0
	I-XII	128,6	129,3	119,1	121,0
2005	I-III	153,0	183,9	114,2	107,8
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				

Continuare		Продолжение			
Perioada  <i>Период</i>	Expedieri, mii  <i>Отправлено, тысяч</i>			Posturi telefonice principale în rețeaua telefonică publică fixă la sfârșitul perioadei de raportare, mii  <i>Основные телефонные аппараты сети фиксированной телефонной связи общего пользования на конец отчетного периода, тысяч</i>	
	ziare și reviste  <i>газет и журналов</i>	scrisori, cărți poștale și pachete mici <i>писем, карточек и бандеролей</i>	telegrame  <i>телеграмм</i>	total  <i>всего</i>	din care, la domiciliu  <i>в том числе домашних</i>
2000	18963	11862	264	583,8	505,2
2001	21210	16998	262	639,2	558,0
2002	22022	25179	220	704,0	619,2
2003	22750	30630	186	776,4	688,7
2004	29450	34262	192	849,5	757,8
2004 I-III	6540	8416	48	787,2	698,2
I-VI	14294	16764	95	792,3	702,6
I-IX	21388	24952	142	801,7	711,1
I-XII	29450	34262	192	849,5	757,8
2005 I-III	7569	9467	44	856,9	765,0
I-VI					
I-IX					
I-XII					
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>					
2000	114,6	96,1	94,3	105,1	106,1
2001	111,8	143,3	99,3	109,5	110,5
2002	103,8	148,1	83,8	110,1	111,0
2003	103,3	121,6	84,6	110,3	111,2
2004	129,5	111,9	103,5	109,4	110,0
2004 I-III	117,1	110,7	112,3	110,5	111,3
I-VI	125,0	110,6	113,1	109,7	110,4
I-IX	129,3	111,3	111,9	109,7	110,4
I-XII	129,5	111,9	103,5	109,4	110,0
2005 I-III	115,7	112,5	92,1	108,9	109,6
I-VI					
I-IX					
I-XII					

# TURISM - ТУРИЗМ

## Activitatea turistică\*

*Туристическая деятельность\**

Perioada	Numărul de sosiri ale vizitatorilor străini în republică		Numărul de plecări ale vizitatorilor moldoveni în străinătate		Numărul turiștilor și excursioniștilor participanți la acțiuni turistice interne
	Численность иностранных посетителей, прибывших в республику		Численность молдавских посетителей, выехавших за границу		
	total	din care, din țările CSI	total	din care, în țările CSI	
Период	всего	в том числе из стран СНГ	всего	в том числе в страны СНГ	Численность туристов и экскурсантов, участвующих во внутреннем туризме
persoane человек					
2000	18964	7852	32452	5325	26705
2001	15690	5380	30264	7327	35628
2002	20161	7820	51577	10429	44138
2003	23598	7487	67328	24642	62541
2004	26045	8647	67846	24339	75960
2004	I-III	4386	1701	10254	8754
	I-VI	10349	3724	25616	33365
	I-IX	15843	6041	61237	53882
	I-XII	26045	8647	67846	75960
2005	I-III				
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent в % к соответствующему периоду предыдущего года					
2000	134,6	149,0	88,7	71,3	193,7
2001	82,7	68,5	93,3	137,6	133,4
2002	128,5	145,4	170,4	142,3	123,9
2003	117,0	95,7	130,5	de 2,4 ori	141,7
2004	110,4	115,5	100,8	98,8	121,5
2004	I-III	127,5	160,2	120,9	138,1
	I-VI	105,3	136,3	111,2	128,8
	I-IX	98,4	130,7	109,5	111,1
	I-XII	110,4	115,5	100,8	121,5
2005	I-III				
	I-VI				
	I-IX				
	I-XII				

\* Activitatea desfășurată de agenții economici titulari de licențe de turism

*Деятельность, осуществляемая хозяйствующими субъектами, имеющими лицензии по туризму*

**VÎNZĂRI CU AMĂNUNTUL ȘI SERVICII CU PLATĂ**  
**РОЗНИЧНАЯ ТОРГОВЛЯ И ПЛАТНЫЕ УСЛУГИ**

**Evoluția vânzărilor de mărfuri cu amănuntul**  
*Динамика розничного товарооборота*

Perioada	Total	din care: / в том числе:		
		unități comerciale	piețe	
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>торгующие организации</i>	<i>рынки</i>	
în prețuri curente, mil. lei <i>в текущих ценах, млн. лей</i>				
2000	6012,0	3193,7	2818,3	
2001	7612,4	3792,1	3820,3	
2002	10753,4	4954,6	5798,8	
2003	14537,0	6869,7	7667,3	
2004	16575,8	8338,8	8237,0	
2005	I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	3194,0	1939,2	1254,8
în % față de perioada corespunzătoare din anul precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>				
2000	104,0	100,6	108,2	
2001	114,8	107,6	122,9	
2002	134,2	124,1	144,1	
2003	118,2	121,3	115,5	
2004	105,6	111,7	100,1	
2005	I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	93,0	103,0	80,9

<sup>1</sup> Datele sunt prezentate conform estimărilor preliminare și în publicațiile ulterioare pot fi modificate  
*Данные представлены по предварительной оценке и в последующих публикациях могут быть уточнены*

# Vînzările de mărfuri cu amănuntul \*, pe forme de proprietate

*Розничный товарооборот\* по формам собственности*

Perioada  <i>Период</i>	Total  <i>Всего</i>	din care, pe forme de proprietate: <i>в том числе по формам собственности:</i>			
		publică <i>публичная</i>	privată <i>частная</i>	mixtă (publică și privată), fără participare străină <i>смешанная (публичная + частная), без иностранного участия</i>	mixtă (cu participarea capitalului străin) și străină <i>совместная (с участием инос- транного капитала) и иностранная</i>

în prețuri curente, mil. lei  
*в текущих ценах, млн. лей*

2000		3193,7	154,3	1844,6	437,0	757,8
2001		3792,1	167,4	2355,9	434,1	834,7
2002		4954,6	209,2	3245,8	457,9	1041,7
2003		6869,7	240,7	4696,1	493,7	1439,2
2004		8338,8	197,3	5753,1	518,6	1869,8
2005	I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	1939,2	45,9	1329,4	106,0	457,9

structura, %  
*структура, %*

2000		100,0	4,8	57,8	13,7	23,7
2001		100,0	4,4	62,1	11,4	22,1
2002		100,0	4,2	65,5	9,3	21,0
2003		100,0	3,5	68,4	7,2	20,9
2004		100,0	2,3	69,0	6,2	22,5
2005	I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	100,0	2,4	68,5	5,5	23,6

\* Unitățile comerciale

*Торговые организации*

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 43

*Смотри сноску на стр.43*

**Evoluția serviciilor cu plată prestate populației**  
*Динамика платных услуг, оказанных населению*

Perioada <i>Период</i>	Total <i>Всего</i>	din care: / в том числе:	
		unitățile oficial înregistrate <i>официально зарегистрированные предприятия</i>	persoane fizice <i>физические лица</i>
în prețuri curente, mil. lei <i>в текущих ценах, млн. лей</i>			
2000	2599,6	2246,8	352,8
2001	3404,4	2767,8	636,6
2002	4221,7	3483,3	738,4
2003	5298,9	4379,3	919,6
2004	6970,4	5685,5	1284,9
2005 I-III <sup>1</sup>	1706,2	1508,6	197,6
I-VI			
I-IX			
I-XII			
în % față de perioada corespunzătoare din anul precedent <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>			
2000	100,1	104,3	79,5
2001	121,2	114,0	167,0
2002	111,8	113,4	104,5
2003	113,3	113,5	112,4
2004	105,3	105,9	102,7
2005 I-III <sup>1</sup>	105,7	105,3	108,6
I-VI			
I-IX			
I-XII			

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 43  
*Смотри сноску на стр.43*

## Serviciile cu plată prestate populației\*, pe forme de proprietate

Платные услуги, оказанные населению\*, по формам собственности

Perioada <i>Период</i>	Total <i>Всего</i>	din care, pe forme de proprietate: <i>в том числе по формам собственности:</i>			
		publică <i>публичная</i>	privată <i>частная</i>	mixtă (publică și privată), fără participare străină <i>смешанная (публичная + частная), без иностранного участия</i>	mixtă (cu partici- parea capitalului străin) și străină <i>совместная (с участием иностранного капитала) и иностранная</i>

în prețuri curente, mil. lei  
*в текущих ценах, млн. лей*

2000	2246,8	1258,8	496,5	188,8	302,7
2001	2767,8	1435,6	611,5	190,1	530,6
2002	3483,3	1551,3	830,9	240,5	860,6
2003	4379,3	2241,4	944,3	280,4	913,2
2004	5685,5	2651,1	1498,4	341,7	1194,3
2005 I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	1508,6	605,5	446,9	122,0	334,2

structura, %  
*структура, %*

2000	100,0	56,0	22,1	8,4	13,5
2001	100,0	51,9	22,1	6,8	19,2
2002	100,0	44,5	23,9	6,9	24,7
2003	100,0	51,2	21,5	6,4	20,9
2004	100,0	46,6	26,4	6,0	21,0
2005 I-III <sup>1</sup> I-VI I-IX I-XII	100,0	40,1	29,6	8,1	22,2

\* Unitățile oficial înregistrate

Официально зарегистрированные предприятия

<sup>1</sup> Vezi remarca la pag. 43

Смотри сноску на стр.43



## COMERȚ EXTERIOR - ВНЕШНЯЯ ТОРГОВЛЯ

### Evoluția comerțului exterior al Republicii Moldova \*

*Развитие внешней торговли Республики Молдова \**

milioane dolari SUA			миллионов долларов США		
Perioada <i>Период</i>	Export <i>Экспорт</i>		Import <i>Импорт</i>		Balanța comercială – total  <i>Торговый баланс – всего</i>
	total <i>всего</i>	în % față de perioa- da corespunzătoare din anul precedent  <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>	total <i>всего</i>	în % față de perioa- da corespunzătoare din anul precedent  <i>в % к соответствующему периоду предыдущего года</i>	
2000	471,5	101,7	776,4	132,4	-304,9
2001	568,1	120,5	892,7	115,0	-324,6
2002	643,9	113,3	1038,5	116,3	-394,6
2003	790,0	122,7	1402,8	135,1	-612,8
2004	986,3	124,8	1774,2	126,5	-787,9
2004 I	58,4	128,6	81,6	129,3	-23,2
II	81,6	137,3	113,6	134,9	-32,0
III	93,4	139,8	145,2	139,5	-51,8
IV	74,0	118,4	143,9	128,0	-69,9
V	74,6	134,9	139,8	130,3	-65,2
VI	78,4	140,6	149,3	141,0	-70,9
VII	80,8	133,6	147,0	119,7	-66,2
VIII	71,8	112,2	139,1	135,7	-67,3
IX	88,3	120,2	156,1	125,6	-67,8
X	86,8	105,9	169,3	118,0	-82,5
XI	94,6	118,2	186,5	132,7	-91,9
XII	103,6	122,0	202,8	105,5	-99,2
2005 I	70,6	120,9	109,6	135,0	-39,0
II	84,2	103,3	140,7	124,6	-56,5
III	94,5	101,2	185,4	128,8	-90,9

\* Informația nu include operațiunile de export-import a întreprinderilor și organizațiilor din partea stîngă a Nistrului și mun. Bender.

Sursa datelor: Serviciul Vamal, care realizează prelucrarea declarațiilor vamale de export și import

\* Информация не включает данные предприятий и организаций левобережья Днестра и м. Бендер.

Источник данных: Таможенная Служба, которая обрабатывает таможенные декларации по экспорту и импорту

# Comerțul exterior al Republicii Moldova cu țările lumii în trimestrul I 2005

Внешняя торговля Республики Молдова со странами мира за I квартал 2005 года

mii dolari SUA			тысяч долларов США			
	Export / Экспорт			Import / Импорт		
	total всего	ponderea, % удельный вес, %	în % față de trimestrul I 2004 в % к I кварталу 2004 г.	total всего	ponderea, % удельный вес, %	în % față de trimestrul I 2004 в % к I кварталу 2004 г.
<b>TOTAL / ВСЕГО</b>	<b>249403,1</b>	<b>100,0</b>	<b>106,9</b>	<b>435722,5</b>	<b>100,0</b>	<b>128,9</b>
din care: /в том числе:						
<b>țările CSI – total</b>	<b>120971,7</b>	<b>48,5</b>	<b>103,1</b>	<b>187506,7</b>	<b>43,0</b>	<b>124,1</b>
<b>страны СНГ – всего</b>						
Armenia – Армения	423,6	0,2	146,5	47,4	0,0	4,6 ori
Azerbaidjan – Азербайджан	525,7	0,2	163,3	3018,1	0,7	88,2 ori
Belarus – Беларусь	13336,8	5,3	83,8	12903,2	2,9	106,8
Georgia – Грузия	1656,0	0,7	5,6 ori	59,4	0,0	174,7
Kazakhstan – Казахстан	2425,4	1,0	116,9	13917,2	3,2	77,3
Kîrgîzstan – Кыргызстан	249,6	0,1	169,1	142,1	0,0	75,7
Rusia – Россия	86548,1	34,7	108,2	58261,0	13,4	114,4
Tadjikistan – Таджикистан	-	-	-	-	-	-
Turkmenistan – Туркменистан	114,1	0,0	61,5	-	-	-
Ucraina – Украина	15197,2	6,1	88,0	98755,1	22,7	141,7
Uzbekistan – Узбекистан	495,2	0,2	53,7	403,2	0,1	4,3 ori
<b>țările Uniunii Europene – total</b>	<b>73982,1</b>	<b>29,7</b>	<b>97,5</b>	<b>137741,5</b>	<b>31,6</b>	<b>130,6</b>
<b>страны Европейского Союза – всего</b>						
Austria – Австрия	2561,9	1,0	64,6	8025,3	1,8	3,6 ori
Belgia – Бельгия	3303,8	1,3	127,5	5433,8	1,2	106,4
Cehia – Чехия	217,3	0,1	39,7	3897,5	1,0	108,1
Cipru – Кипр	83,2	0,0	16,5	-	-	-
Danemarca – Дания	-	-	-	1316,3	0,3	99,9
Estonia – Эстония	325,4	0,1	162,1	311,0	0,1	98,6
Finlanda – Финляндия	-	-	-	1512,8	0,3	124,9
Franța – Франция	4126,5	1,7	86,5	11813,7	2,7	112,7
Germania – Германия	11546,7	4,6	58,0	36005,7	8,3	133,1
Grecia – Греция	748,1	0,3	2,6 ori	1448,8	0,3	114,7
Irlanda – Ирландия	18,5	0,0	-	318,9	0,1	180,9
Italia – Италия	35344,3	14,2	116,1	26362,7	6,1	117,1
Letonia – Латвия	879,4	0,4	2,3 ori	458,3	0,1	48,4
Lituania – Литва	1037,0	0,4	182,2	1582,4	0,4	2,4 ori
Luxemburg – Люксембург	4,8	0,0	-	39,2	0,0	90,3
Malta – Мальта	-	-	-	1,8	0,0	150,0
Olanda – Нидерланды	1579,2	0,6	133,0	4108,4	0,9	103,8
Polonia – Польша	3346,1	1,3	3,9 ori	12253,8	2,8	141,3
Portugalia – Португалия	56,9	0,0	11,5	1692,7	0,4	100,7
Regatul Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord	1624,7	0,7	59,0	3326,3	0,8	144,5
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии						
Slovacia – Словакия	3603,0	1,5	9,0 ori	2627,5	0,6	106,6
Slovenia – Словения	210,9	0,1	175,6	1474,0	0,3	128,9
Spania – Испания	466,1	0,2	97,9	2383,4	0,5	111,8
Suedia – Швеция	44,3	0,0	74,3	4291,5	1,0	2,8 ori
Ungaria – Венгрия	2854,0	1,2	52,9	7055,7	1,6	155,6

	Export / Экспорт			Import / Импорт		
	total <i>всего</i>	ponderea, % <i>удельный вес, %</i>	în % față de trimestrul I 2004 <i>в % к I кварталу 2004 г.</i>	total <i>всего</i>	ponderea, % <i>удельный вес, %</i>	în % față de trimestrul I 2004 <i>в % к I кварталу 2004 г.</i>
<b>țările Europei Centrale și de Est – total</b> <i>страны Центральной и Восточной Европы – всего</i>	<b>31518,6</b>	<b>12,6</b>	<b>130,7</b>	<b>39597,7</b>	<b>9,1</b>	<b>114,5</b>
Albania – <i>Албания</i>	-	-	-	-	-	-
Bosnia și Herțegovina – <i>Босния и Герцеговина</i>	-	-	-	109,5	0,0	10,0 ori
Bulgaria – <i>Болгария</i>	463,4	0,2	28,5	5288,0	1,2	85,8
Croația – <i>Хорватия</i>	-	-	-	567,5	0,1	101,2
Macedonia – <i>Македония</i>	31,1	0,0	129,0	-	-	-
România – <i>Румыния</i>	30898,7	12,4	138,1	32924,7	7,7	119,6
Serbia și Montenegro – <i>Сербия и Монтенегро</i>	125,4	0,0	2,2 ori	708,0	0,1	2,4 ori
<b>alte țări</b> <i>другие страны</i>						
Africa de Sud – <i>Южная Африка</i>	-	-	-	868,9	0,2	2,3 ori
Brazilia – <i>Бразилия</i>	2,3	0,0	2,9 ori	2317,6	0,5	2,2 ori
China – <i>Китай</i>	1,0	0,0	-	11900,2	2,7	155,0
Coreea de Sud – <i>Южная Корея</i>	10,5	0,0	-	2918,2	0,7	99,5
Ecuador – <i>Эквадор</i>	-	-	-	482,9	0,1	140,0
Elveția – <i>Швейцария</i>	227,7	0,1	124,0	2944,9	0,7	2,4 ori
Egipt – <i>Египет</i>	81,7	0,0	94,7	629,9	0,1	3,1 ori
India – <i>Индия</i>	45,8	0,0	112,3	2957,3	0,7	171,1
Indonezia – <i>Индонезия</i>	31,9	0,0	-	438,4	0,1	124,9
Insulele Virgine Britanice – <i>Британские Виргинские Острова</i>	604,8	0,2	2,2 ori	-	-	-
Israel – <i>Израиль</i>	122,8	0,1	42,3	1761,9	0,4	114,2
Japonia – <i>Япония</i>	75,0	0,0	-	3807,5	0,9	182,5
Liban – <i>Ливан</i>	883,2	0,4	129,1	8,0	0,0	72,7
Malaysia – <i>Малайзия</i>	-	-	-	655,6	0,2	82,5
Norvegia – <i>Норвегия</i>	-	-	-	1302,3	0,3	190,1
Sri Lanka- <i>Шри-Ланка</i>	16,6	0,0	0,9	210,6	0,1	140,4
Siria – <i>Сирия</i>	657,0	0,3	172,8	98,4	0,0	113,1
SUA – <i>США</i>	14284,2	5,7	160,8	11685,1	2,7	119,2
Taiwan- <i>Тайвань</i>	-	-	-	1029,7	0,2	148,4
Turcia – <i>Турция</i>	3031,4	1,2	162,4	20888,5	4,8	161,9
celelalte țări – <i>остальные страны</i>	2854,8	1,1	2,1 ori	3970,7	0,9	168,3

# Exportul pe grupe de mărfuri în trimestrul I 2005

Экспорт по группам товаров в I квартале 2005 года

Cod S.A.  Код Г.С.	Denumirea secțiunii  Наименование раздела	Export / Экспорт		
		milioane dolari SUA  миллионов долларов США	structura, %  структура, %	în % față de trimestrul I 2004 в % к I кварталу 2004 г.
Total / Всего		249,4	100,0	106,9
din care: / в том числе:				
I.	Animale vii și produse animale Живые животные и продукты животного происхождения	2,8	1,1	85,4
II.	Produse vegetale Продукты растительного происхождения	38,6	15,5	102,2
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale Жиры и масла животного или растительного происхождения	8,9	3,6	104,3
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun Готовые пищевые продукты; алкоголь- ные и безалкогольные напитки; табак	87,6	35,1	104,9
V.	Produse minerale Минеральные продукты	3,1	1,2	48,0
VI.	Produse chimice Продукция химической промышленности	2,7	1,1	125,0
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия	2,4	1,0	de 2,0 ori
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea Кожевенное сырье, кожа, натуральный мех и изделия из них	17,3	6,9	116,1
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)	0,6	0,2	de 2,1 ori
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них	2,5	1,0	127,9
XI.	Materiale textile și articole din acestea Текстиль и текстильные изделия	49,0	19,6	124,3
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия	6,9	2,8	135,4
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare Изделия из камня, гипса, цемента, кера- мики, стекла и из подобных материалов	3,6	1,5	111,9

Continuare		Продолжение		
Cod S.A.  Код Г.С.	Denumirea secțiunii  Наименование раздела	Export / Экспорт		
		milioane dolari SUA  миллионов долларов США	structura, %  структура, %	în % față de trimestrul I 2004 в % к I кварталу 2004 г.
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или культивирован- ный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	0,0	0,0	0,0
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	4,4	1,8	44,9
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reproduc sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро- техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковос- производящая аппаратура</i>	11,8	4,7	147,8
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	2,7	1,1	73,1
XVIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico-chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптические, фотографические, кинематогра- фические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	1,3	0,5	65,2
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	3,2	1,3	151,3

# **Importul pe grupe de mărfuri în trimestrul I 2005**

*Импорт по группам товаров в 1 квартале 2005 года*

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Import / <i>Импорт</i>		
		milioane dolari SUA  <i>миллионов долларов США</i>	structura, %  <i>структура, %</i>	în % față de trimestrul I 2004 <i>в % к I кварталу 2004 г.</i>
	<b>Total / <i>Всего</i></b>	<b>435,7</b>	<b>100,0</b>	<b>128,9</b>
	din care: / <i>в том числе:</i>			
I.	Animale vii și produse animale <i>Живые животные и продукты животного происхождения</i>	11,3	2,6	157,5
II.	Produse vegetale <i>Продукты растительного происхождения</i>	22,1	5,1	81,1
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale <i>Жиры и масла животного или растительного происхождения</i>	2,2	0,5	88,9
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun <i>Готовые пищевые продукты; алкоголь- ные и безалкогольные напитки; табак</i>	24,8	5,7	117,4
V.	Produse minerale <i>Минеральные продукты</i>	103,3	23,7	131,7
VI.	Produse chimice <i>Продукция химической промышленности</i>	41,4	9,5	125,8
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea <i>Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия</i>	22,5	5,2	138,1
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea <i>Кожевенное сырье, кожа, натуральный мех и изделия из них</i>	16,2	3,7	124,0
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) <i>Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)</i>	8,5	1,9	127,5
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea <i>Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них</i>	14,6	3,4	118,2
XI.	Materiale textile și articole din acestea <i>Текстиль и текстильные изделия</i>	38,7	8,9	136,2
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare <i>Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия</i>	2,9	0,6	157,7
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare <i>Изделия из камня, гипса, цемента, кера- мики, стекла и из подобных материалов</i>	10,9	2,5	75,9

Continuare		Продолжение		
Cod S.A.  <i>Kod Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Import / Импорт		
		milioane dolari SUA  <i>миллионов долларов США</i>	structura, %  <i>структура, %</i>	în % față de trimestrul 2004  <i>в % к I кварталу 2004 г.</i>
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или культивирован- ный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	1,2	0,3	188,0
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	22,4	5,1	159,8
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро- техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковос- производящая аппаратура</i>	60,2	13,8	163,5
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	20,4	4,7	127,9
XVIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico- chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптические, фотографические, кинематогра- фические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	4,0	0,9	101,0
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	8,1	1,9	189,3

# Indicii prețurilor medii la mărfurile exportate și importate în trimestrul IV 2004

(în % față de perioada corespunzătoare din anul 2003)

Индексы средних цен на экспортируемые и импортируемые товары в IV квартале 2004 г.

(в % к соответствующему периоду 2003 г.)

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile exportate – total <i>Индексы средних цен на экспорти- руемые товары – всего</i>	din care: / <i>в том числе:</i>	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile importate – total <i>Индексы средних цен на импорти- руемые товары – всего</i>	din care: / <i>в том числе:</i>
			țările CSI  <i>страны СНГ</i>		țările CSI  <i>страны СНГ</i>
	<b>Total / <i>Всего</i></b>	<b>109</b>	<b>109</b>	<b>116</b>	<b>124</b>
	din care: / <i>в том числе:</i>				
I.	Animale vii și produse animale <i>Живые животные и продукты животного происхождения</i>	110	119	106	105
II.	Produse vegetale <i>Продукты растительного происхождения</i>	100	104	100	102
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale <i>Жиры и масла животного или растительного происхождения</i>	119	117	118	112
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun <i>Готовые пищевые продукты; алкогольные и безалкогольные напитки; табак</i>	106	107	103	104
V.	Produse minerale <i>Минеральные продукты</i>	105	98	136	135
VI.	Produse chimice <i>Продукция химической промышленности</i>	95	93	111	121
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea <i>Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия</i>	116	127	116	124
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea <i>Кожевенное сырье, кожа, нату- ральный мех и изделия из них</i>	153	-	139	134
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) <i>Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)</i>	83	100	108	118
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea <i>Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них</i>	104	100	103	106
XI.	Materiale textile și articole din acestea <i>Текстиль и текстильные изделия</i>	110	111	112	107
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare <i>Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия</i>	102	210	116	138



Continuare

Продолжение

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile exportate – total <i>Индексы средних цен на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:		Indicii pre- țurilor medii la mărfurile importate – total <i>Индексы средних цен на импорти- руемые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	
			țările CSI  <i>страны СНГ</i>			țările CSI  <i>страны СНГ</i>	
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare <i>Изделия из камня, гипса, цемента, керамики, стекла и из подобных материалов</i>	117	101		103	119	
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или куль- тивированный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	-	-		77	68	
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	111	131		132	144	
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reproduș sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро-техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковос- производящая аппаратура</i>	120	127		106	105	
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	127	127		113	117	
XVIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico-chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптиче- ские, фотографические, кинематографические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	89	92		103	123	
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	115	105		109	90	

# Indicii volumului fizic la mărfurile exportate și importate în trimestrul IV 2004

(în % față de perioada corespunzătoare din anul 2003)

*Индексы физического объема на экспортируемые и импортируемые товары в IV квартале 2004 г.  
(в % к соответствующему периоду 2003 г.)*

Cod S.A.	Denumirea secțiunii	Indicii volumului fizic la mărfurile exportate – total <i>Индексы физического объема на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	Indicii volumului fizic la mărfurile importate – total <i>Индексы физического объема на импортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:
<i>Код Г.С.</i>	<i>Наименование раздела</i>		<i>țările CSI страны СНГ</i>		<i>țările CSI страны СНГ</i>
	<b>Total / Всего</b>	<b>105</b>	<b>101</b>	<b>103</b>	<b>88</b>
	din care: / в том числе:				
I.	Animale vii și produse animale <i>Живые животные и продукты животного происхождения</i>	46	30	137	150
II.	Produse vegetale <i>Продукты растительного происхождения</i>	105	110	40	10
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale <i>Жиры и масла животного или растительного происхождения</i>	102	170	91	140
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun <i>Готовые пищевые продукты; алкогольные и безалкогольные напитки; табак</i>	103	100	137	150
V.	Produse minerale <i>Минеральные продукты</i>	97	110	101	90
VI.	Produse chimice <i>Продукция химической промышленности</i>	88	110	103	100
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea <i>Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия</i>	157	100	125	100
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea <i>Кожевенное сырье, кожа, нату- ральный мех и изделия из них</i>	107	-	46	40
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) <i>Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)</i>	111	90	114	130
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea <i>Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них</i>	142	180	108	120
XI.	Materiale textile și articole din acestea <i>Текстиль и текстильные изделия</i>	110	90	110	100
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare <i>Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия</i>	135	-	113	90

Cod S.A.  Код Г.С.	Denumirea secțiunii  Наименование раздела	Indicii volumului fizic la mărfurile exportate – total <i>Индексы физического объема на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	Indicii volumului fizic la mărfurile importate – total <i>Индексы физического объема на импортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:
			țările CSI  страны СНГ		țările CSI  страны СНГ
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare <i>Изделия из камня, гипса, цемента, керамики, стекла и из подобных материалов</i>	81	70	162	100
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или культивированный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	-	-	73	20
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	133	130	129	110
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро-техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковоспроизводящая аппаратура</i>	109	120	106	120
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	50	50	80	90
XVIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico-chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптические, фотографические, кинематографические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	262	160	99	190
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	135	210	154	160

# Indicii prețurilor medii la mărfurile exportate și importate în anul 2004

(în % față de anul 2003)

Индексы средних цен на экспортируемые и импортируемые товары в 2004 г.

(в % к 2003 г.)

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile exportate – total <i>Индексы средних цен на экспорти- руемые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile importate – total <i>Индексы средних цен на импорти- руемые товары – всего</i>	din care: / в том числе:
			țările CSI  <i>страны СНГ</i>		țările CSI  <i>страны СНГ</i>
	<b>Total / Всего</b>	<b>107</b>	<b>109</b>	<b>111</b>	<b>117</b>
	din care: / в том числе:				
I.	Animale vii și produse animale <i>Живые животные и продукты животного происхождения</i>	114	114	106	105
II.	Produse vegetale <i>Продукты растительного происхождения</i>	101	101	106	122
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale <i>Жиры и масла животного или растительного происхождения</i>	105	110	114	107
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun <i>Готовые пищевые продукты; алкогольные и безалкогольные напитки; табак</i>	108	108	102	104
V.	Produse minerale <i>Минеральные продукты</i>	104	101	125	122
VI.	Produse chimice <i>Продукция химической промышленности</i>	114	133	107	120
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea <i>Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия</i>	110	106	113	117
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea <i>Кожевенное сырье, кожа, натуральный мех и изделия из них</i>	102	118	101	99
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) <i>Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)</i>	120	127	111	121
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea <i>Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них</i>	106	104	104	104
XI.	Materiale textile și articole din acestea <i>Текстиль и текстильные изделия</i>	107	110	104	105
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare <i>Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия</i>	99	109	116	122

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile exportate – total <i>Индексы средних цен на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	Indicii pre- țurilor medii la mărfurile importate – total <i>Индексы средних цен на импорти- руемые товары – всего</i>	din care: / в том числе:
			țările CSI  <i>страны СНГ</i>		țările CSI  <i>страны СНГ</i>
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare <i>Изделия из камня, гипса, цемента, керамики, стекла и из подобных материалов</i>	109	106	109	119
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или культивированный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	-	-	84	76
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	104	127	125	140
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reproduș sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро-техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковоспроизводящая аппаратура</i>	123	130	105	104
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	116	113	115	131
XVIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico-chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптические, фотографические, кинематографические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	105	112	99	110
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	99	93	111	101

# Indicii volumului fizic la mărfurile exportate și importate în anul 2004

(în % față de anul 2003)

Индексы физического объема на экспортируемые и импортируемые товары в 2004 г.  
(в % к 2003 г.)

Cod S.A.  <i>Код Г.С.</i>	Denumirea secțiunii  <i>Наименование раздела</i>	Indicii volumului fizic la mărfurile exportate – total <i>Индексы физического объема на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / <i>в том числе:</i>	Indicii volumului fizic la mărfurile importate – total <i>Индексы физического объема на импортируе- мые товары – всего</i>	din care: / <i>в том числе:</i>
			țările CSI  <i>страны СНГ</i>		țările CSI  <i>страны СНГ</i>
<b>Total / <i>Всего</i></b>		<b>109</b>	<b>109</b>	<b>109</b>	<b>101</b>
din care: / <i>в том числе:</i>					
I.	Animale vii și produse animale <i>Живые животные и продукты животного происхождения</i>	60	40	144	180
II.	Produse vegetale <i>Продукты растительного происхождения</i>	134	130	71	30
III.	Grăsimi și uleiuri animale sau vegetale <i>Жиры и масла животного или растительного происхождения</i>	138	210	128	140
IV.	Produse alimentare; băuturi alcoolice și nealcoolice; tutun <i>Готовые пищевые продукты; алкогольные и безалкогольные напитки; табак</i>	104	110	116	120
V.	Produse minerale <i>Минеральные продукты</i>	139	80	105	100
VI.	Produse chimice <i>Продукция химической промышленности</i>	89	70	109	120
VII.	Materiale plastice, cauciuc și articole din acestea <i>Пластмасы и изделия из них; каучук и резиновые изделия</i>	133	90	130	110
VIII.	Piei crude, piei tăbăcite; blănuri și produse din acestea <i>Кожевенное сырье, кожа, нату- ральный мех и изделия из них</i>	78	40	73	70
IX.	Lemn și produse din lemn (exclusiv mobilier) <i>Древесина, изделия из древесины (исключая мебель)</i>	111	50	120	120
X.	Pastă de lemn, hîrtie, carton și articole din acestea <i>Бумажная масса из древесины, бумага, картон и изделия из них</i>	107	140	92	80
XI.	Materiale textile și articole din acestea <i>Текстиль и текстильные изделия</i>	112	120	119	110
XII.	Încălțăminte, pălării, umbrele și articole similare <i>Обувь, головные уборы, зонты и аналогичные изделия</i>	136	10	126	110

Continuare

Продолжение

Cod S.A.  Код Г.С.	Denumirea secțiunii  Наименование раздела	Indicii volumului fizic la mărfurile exportate – total <i>Индексы физического объема на экспортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:	Indicii volumului fizic la mărfurile importate – total <i>Индексы физического объема на импортируе- мые товары – всего</i>	din care: / в том числе:
			țările CSI  страны СНГ		țările CSI  страны СНГ
XIII.	Articole din piatră, ipsos, ciment, ceramică, sticlă și din materiale similare <i>Изделия из камня, гипса, цемента, керамики, стекла и из подобных материалов</i>	61	60	108	130
XIV.	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau suflate cu metale prețioase și obiecte din acestea, bijuterii de fantezie, monede <i>Жемчуг природный или культивированный; драгоценные или полудрагоценные камни; драгоценные металлы, металлы, плакированные драгоценными металлами и изделия из них; бижутерия; монеты</i>	-	-	87	60
XV.	Metale comune și articole din acestea <i>Недрагоценные металлы и изделия из них</i>	122	110	130	130
XVI.	Mașini și aparate; echipamente electrice; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul și imaginile <i>Машины и аппаратура; электро-техническое оборудование; звукозаписывающая и звуковоспроизводящая аппаратура</i>	110	120	111	110
XVII.	Mijloace și materiale de transport <i>Средства транспорта; их части и принадлежности</i>	99	100	117	120
VIII.	Instrumente și aparate optice, fotografice, cinematografice, medico-chirurgicale; ceasuri; instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora <i>Приборы и аппараты оптические, фотографические, кинематографические, медицинские и хирургические; часы; музыкальные инструменты; их части и принадлежности</i>	146	90	97	130
XX.	Mărfuri și produse diverse <i>Разные промышленные товары</i>	165	190	130	150

# PREȚURI - ЦЕНЫ

## Indicele prețurilor de consum

*Индекс потребительских цен*

Perioada	Total	Produse alimentare	Mărfuri nealimentare	Servicii
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>Продовольственные товары</i>	<i>Непродовольственные товары</i>	<i>Услуги</i>
perioada corespunzătoare a anului precedent = 100 <i>соответствующий период предыдущего года = 100</i>				
2000	131,2	136,5	122,1	127,5
2001	109,6	110,8	109,2	106,0
2002	105,2	104,3	107,6	104,7
2003	111,6	113,6	110,0	110,4
2004	112,4	112,8	111,8	112,4
2004 I	115,2	117,7	111,6	115,1
II	114,2	117,0	111,6	112,4
III	113,9	115,8	111,6	113,5
IV	113,2	114,0	111,5	113,8
V	113,2	113,8	111,8	113,9
VI	112,2	110,8	112,7	114,6
VII	111,0	110,5	111,9	111,1
VIII	111,2	110,9	111,7	110,8
IX	110,5	109,5	111,7	111,0
X	110,6	110,2	111,8	110,0
XI	111,5	110,9	112,1	111,6
XII	112,5	113,1	111,9	111,8
2005 I	112,1	114,6	111,3	108,1
II	113,4	117,4	110,9	108,5
III	113,6	118,2	111,2	107,5
IV				
V				
VI				
VII				
VIII				
IX				
X				
XI				
XII				



# Indicele prețurilor de consum

*Индекс потребительских цен*

Perioada	Total	Produse alimentare	Mărfuri nealimentare	Servicii
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>Продовольственные товары</i>	<i>Непродовольственные товары</i>	<i>Услуги</i>

luna precedentă = 100  
*предыдущий месяц = 100*

2004	I	101,5	101,3	100,9	102,7
	II	100,9	100,3	101,0	102,0
	III	100,6	100,3	100,7	101,2
	IV	100,9	101,0	100,8	100,5
	V	100,5	100,2	101,1	100,3
	VI	100,1	99,3	101,3	100,3
	VII	100,3	100,4	100,2	100,2
	VIII	100,5	100,4	100,4	100,6
	IX	101,0	100,8	101,4	101,1
	X	102,2	103,3	101,5	101,1
	XI	101,8	102,4	101,3	101,1
	XII	101,6	102,8	100,8	100,3
2005	I	101,1	102,6	100,4	99,3
	II	102,1	102,8	100,6	102,4
	III	100,8	100,9	101,0	100,2
	IV				
	V				
	VI				
	VII				
	VIII				
	IX				
	X				
	XI				
	XII				

# Indicele prețurilor de consum

*Индекс потребительских цен*

Perioada	Total	Produse alimentare	Mărfuri nealimentare	Servicii
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>Продовольственные товары</i>	<i>Непродовольственные товары</i>	<i>Услуги</i>
decembrie anul precedent = 100 <i>декабрь предыдущего года = 100</i>				
2004 I	101,5	101,3	100,9	102,7
II	102,4	101,6	101,9	104,8
III	103,0	101,9	102,6	106,0
IV	103,9	102,9	103,4	106,5
V	104,4	103,1	104,5	106,8
VI	104,5	102,4	105,9	107,1
VII	104,8	102,8	106,1	107,3
VIII	105,3	103,2	106,5	107,9
IX	106,4	104,0	108,0	109,1
X	108,7	107,4	109,6	110,3
XI	110,7	110,0	111,0	111,5
XII	112,5	113,1	111,9	111,8
2005 I	101,1	102,6	100,4	99,3
II	103,2	105,5	101,0	101,7
III	104,0	106,5	102,0	101,9
IV				
V				
VI				
VII				
VIII				
IX				
X				
XI				
XII				

**Rata medie lunară a inflației***Среднемесячный уровень инфляции*

Perioada	Total	Produse alimentare	Mărfuri nealimentare	Servicii
<i>Период</i>	<i>Всего</i>	<i>Продовольственные товары</i>	<i>Непродовольственные товары</i>	<i>Услуги</i>
2000	1,40	1,75	1,00	0,90
2001	0,50	0,50	0,65	0,35
2002	0,35	0,25	0,65	0,35
2003	1,20	1,55	0,90	1,0
2004	1,00	1,05	0,95	0,95
ianuarie-martie 2005	1,30	2,10	0,65	0,65

# Prețurile medii și indicii prețurilor la principalele produse

Средние цены и индексы цен на основные продукты

(lei / kg, l l.)

	Orașele / Города							
	Chișinău		Bălți		Cahul		Comrat	
	Preț	în % față de luna precedentă	Preț	în % față de luna precedentă	Preț	în % față de luna precedentă	Preț	în % față de luna precedentă
Grâu – Пшеница	1,80	84,9	2,00	100,0	1,50	100,0	1,55	-
Porumb – Кукуруза	1,46	85,4	1,25	100,0	1,00	100,0	1,00	100,0
Semințe de floarea-soarelui – Семена подсолнуха	10,74	112,3	5,55	111,0	6,50	100,0	9,20	98,9
Cartofi – Картофель	3,50	121,1	3,34	105,0	2,83	105,2	2,92	106,2
Varză proaspătă – Капуста свежая	4,57	97,9	4,92	109,3	4,81	117,0	3,96	126,1
Ceapă uscată – Репчатый лук	3,30	99,4	3,63	99,7	3,24	94,7	2,88	104,7
Ceapă verde – Зеленый лук	34,06	86,4	40,00	95,2	20,00	100,0	33,60	105,0
Tomate proaspete – Свежие помидоры	24,62	93,4	26,59	97,3	24,63	100,0	23,50	95,7
Castraveți proaspeți – Свежие огурцы	27,69	92,8	28,94	80,2	24,56	99,2	27,42	101,0
Sfeclă roșie – Свекла	3,61	116,5	3,46	93,5	3,50	107,7	2,99	107,9
Morcov – Морковь	4,19	132,6	3,91	111,7	3,69	102,5	5,04	158,5
Bostan – Тыква	3,73	91,2	2,00	100,0	4,08	97,8	2,18	141,6
Ridiche de iarnă – Редька	4,95	116,7	5,90	105,4	5,25	105,0	4,12	119,1
Fasole – Фасоль	9,93	101,2	8,90	107,2	7,50	101,8	7,94	98,0
Mazăre – Горох	4,13	95,6	3,50	93,3	4,13	100,0	4,54	100,9
Usturoi – Чеснок	20,86	95,6	18,17	95,0	15,50	87,2	17,78	101,6
Struguri – Виноград	18,46	104,4	25,10	100,4	-	-	-	-
Mere – Яблоки	7,39	117,1	7,95	113,6	7,50	112,1	8,54	122,0
Lămii – Лимоны	15,22	99,2	15,30	99,9	16,30	97,0	15,20	98,1
Prune uscate – Сливы сушеные	15,37	98,8	11,60	101,8	15,00	101,7	15,00	100,0
Nuci în coajă – Орехи неочищенные	14,75	109,7	10,00	100,0	7,00	100,0	7,98	120,7
Miez de nucă – Орехи очищенные	60,23	112,6	38,00	104,8	30,00	100,0	42,00	101,4
Ulei de floarea-soarelui rafinat – Масло подсолнечное рафинированное	11,09	100,0	11,31	104,5	9,13	100,3	9,94	100,7
Carne de vită – Говядина	33,29	107,2	35,60	106,0	43,00	111,9	33,00	105,8
Carne de porc – Свинина	46,16	100,4	49,25	105,7	41,00	105,5	34,93	104,3
Slănină – Сало	26,62	104,2	29,20	104,3	20,75	100,2	24,70	124,1
Unt – Масло животное	34,67	99,4	41,37	98,3	40,00	100,0	36,00	100,0
Lapte – Молоко	5,46	97,5	4,00	98,3	4,50	90,0	5,32	88,7
Brinză de vaci – Творог	26,25	96,5	18,50	92,5	23,50	102,2	27,14	103,0
Brinză de oi – Брынза овечья	39,21	101,0	28,00	96,9	31,13	100,4	31,14	94,6
Smântână – Сметана	20,25	96,8	18,50	102,8	15,63	94,7	18,14	105,8
Ouă (10 buc.) – Яйца (10 шт.)	8,33	91,0	8,20	93,2	10,13	87,1	10,28	88,6
Zahăr – Сахар	7,56	100,0	7,07	101,0	7,23	99,9	7,00	100,0
Miere de albi – Пчелиный мед	49,33	106,5	45,00	100,0	44,68	100,0	40,64	99,1

**vândute în piețele agroalimentare în luna martie 2005**

*проданные на сельскохозяйственных рынках в марте месяце 2005 г.*

*(лей за кг, за 1 л.)*

Orașele / Города									
Edineț		Orhei		Soroca		Ungheni		Media	
Preț	în % față de luna prece- dentă	Preț	în % față de luna prece- dentă	Preț	în % față de luna prece- dentă	Preț	în % față de luna prece- dentă	Preț	în % față de luna prece- dentă
1,60	106,7	2,50	125,0	1,50	100,0	2,00	103,6	1,81	101,1
1,10	110,0	1,00	100,0	1,20	120,0	1,00	100,0	1,13	100,9
3,00	100,0	6,75	108,0	4,00	100,0	6,00	109,1	6,47	105,4
2,25	105,6	2,50	116,3	3,17	95,2	2,86	116,7	2,92	108,1
3,63	121,0	4,00	112,4	4,50	103,7	4,09	134,5	4,31	113,4
4,00	110,2	2,94	103,2	3,17	90,6	2,93	101,0	3,26	100,3
-	-	35,50	98,6	-	-	-	-	32,63	96,3
27,50	101,9	18,88	88,8	16,75	71,3	25,63	93,2	23,51	93,0
27,50	101,9	24,00	103,2	22,00	88,0	30,00	103,4	26,51	95,5
3,00	100,0	3,50	111,8	3,00	85,7	3,75	121,0	3,35	105,0
3,38	110,5	3,19	108,5	3,50	87,5	3,57	125,3	3,81	115,8
3,00	100,0	3,00	92,3	-	-	3,88	119,4	3,12	102,6
4,00	100,0	4,00	114,3	3,00	100,0	-	-	4,46	111,2
6,00	100,0	6,50	100,0	7,00	100,0	8,84	108,2	7,83	102,2
5,00	100,0	4,00	100,0	5,14	98,1	3,26	86,9	4,21	97,0
17,00	97,1	19,00	100,0	15,67	104,5	16,50	93,0	17,56	96,6
20,00	88,9	16,25	92,9	18,50	102,8	18,00	116,1	19,39	100,1
4,50	100,0	5,00	125,0	4,75	100,0	6,32	117,4	6,49	115,1
17,50	100,0	16,50	110,0	14,82	90,9	15,70	105,4	15,82	99,9
15,00	100,0	15,00	100,0	15,00	113,2	10,00	108,1	14,00	102,6
-	-	9,00	105,9	9,00	100,0	10,00	114,3	9,68	107,1
32,50	108,3	48,00	112,9	28,00	100,0	31,50	108,6	38,78	106,7
10,67	100,0	10,00	100,0	11,25	97,8	11,82	95,0	10,65	99,7
30,00	109,1	29,00	100,0	25,00	100,0	30,67	97,9	32,45	105,1
38,50	101,3	42,50	96,9	39,00	100,0	47,75	101,1	42,39	101,8
25,50	102,0	28,00	100,0	26,67	100,0	22,00	100,7	25,43	104,0
36,88	100,0	32,00	100,0	36,75	100,0	36,67	100,0	36,79	99,5
3,33	95,1	4,75	100,0	3,33	100,0	4,44	93,5	4,39	94,8
15,25	89,8	19,00	95,0	14,80	82,2	15,71	91,1	20,02	94,9
27,50	98,2	35,00	100,0	30,00	100,0	28,13	93,8	31,26	98,2
13,00	91,2	15,25	89,7	14,88	82,7	15,16	91,2	16,35	94,5
7,25	79,4	10,50	91,3	8,00	88,9	11,35	86,4	9,26	88,3
6,50	100,0	7,50	103,4	6,85	98,1	6,66	100,5	7,05	100,4
40,00	102,6	45,00	100,0	39,67	103,8	40,00	100,0	43,04	101,5

# FINANȚE - ФИНАНСЫ

## Executarea bugetului consolidat<sup>1</sup> Исполнение консолидированного бюджета<sup>1</sup>

	2002		2003		2004	
	Mil. lei Млн. лей	Structura, % Структура, %	Mil. lei Млн. лей	Structura, % Структура, %	Mil. lei Млн. лей	Structura, % Структура, %
<b>Venituri – total</b>	<b>5084,4</b>	<b>100,0</b>	<b>6619,9</b>	<b>100,0</b>	<b>7521,0</b>	<b>100,0</b>
<i>Доходы – всего</i>						
<i>din care: / из них:</i>						
<b>Impozite directe</b>	1114,7	21,9	1399,5	21,1	1801,2	23,9
<i>Прямые налоги</i>						
impozit pe venitul din activitatea de întreprinzător	427,6	8,4	577,5	8,7	779,5	10,4
<i>подходный налог с предпринимательской деятельности</i>						
impozit pe venitul persoanelor fizice	467,4	9,2	623,4	9,4	796,5	10,6
<i>подходный налог с физических лиц</i>						
impozit funciar	189,7	3,7	167,9	2,5	190,9	2,5
<i>земельный налог</i>						
impozit pe bunurile imobiliare	30,0	0,6	30,7	0,5	34,3	0,4
<i>налог на недвижимое имущество</i>						
<b>Impozite indirecte</b>	3025,3	59,5	4156,3	62,8	4833,4	64,3
<i>Косвенные налоги</i>						
taxa pe valoarea adăugată (TVA)	2034,3	40,0	2791,9	42,2	3427,9	45,6
<i>налог на добавленную стоимость (НДС)</i>						
accize	658,0	12,9	888,4	13,4	910,4	12,1
<i>акцизы</i>						
impozit asupra comerțului internațional și operațiunilor externe	333,0	6,6	476,0	7,2	495,1	6,6
<i>налог на международную торговлю и внешние операции</i>						
<b>Taxe rutiere</b>	49,9	1,0	73,1	1,1	109,3	1,5
<i>Дорожные сборы</i>						
<b>Alte impozite, perceperi și încasări</b>	894,5	17,6	991,0	15,0	777,1	10,3
<i>Прочие налоги, пошлины и сборы</i>						
<b>Cheltuieli – total</b>	<b>5194,1</b>	<b>100</b>	<b>6177,5</b>	<b>100</b>	<b>7386,5</b>	<b>100,0</b>
<i>Расходы – всего</i>						
<i>din care: / из них:</i>						
pentru economie	416,6	8,0	533,6	8,6	740,7	10,0
<i>на экономику</i>						
pentru acțiunile social-culturale – total	2816,7	54,2	3352,8	54,3	3720,6	50,4
<i>на социально-культурные мероприятия – всего</i>						
inclusiv pentru:						
<i>в том числе на:</i>						
învățământ	1240,1	23,9	1498,3	24,3	1727,0	23,4
<i>образование</i>						
ocrotirea sănătății	792,3	15,3	935,7	15,2	866,8	11,7
<i>здоровоохранение</i>						
asistență socială	645,6	12,4	743,8	12,0	907,5	12,3
<i>социальное обеспечение</i>						
cultură, artă, sport și acțiuni pentru tineret	138,7	2,6	175,0	2,8	219,3	3,0
<i>культура, искусство, спорт и мероприятия для молодежи</i>						
pentru apărarea națională, organele judiciare, menținerea ordinii publice, protecția civilă	632,7	12,2	698,2	11,3	735,8	10,0
<i>на обеспечение охраны общественного порядка, безопасности и обороны</i>						
pentru întreținerea organelor administrației publice de stat, organelor controlului de stat și financiar	423,8	8,2	504,1	8,2	604,3	8,2
<i>на содержание государственных органов административного управления</i>						
pentru activitatea economică externă	100,7	1,9	124,8	2,0	143,3	1,9
<i>на международную экономическую деятельность</i>						
pentru deservirea datoriei de stat	486,3	9,4	579,5	9,4	772,7	10,5
<i>на обслуживание государственного долга</i>						
alte cheltuieli	317,3	6,1	384,5	6,2	669,1	9,0
<i>прочие расходы</i>						
<b>Deficit (-), excedent (+)</b>	<b>-109,7</b>	<b>x</b>	<b>+442,4</b>	<b>x</b>	<b>+134,5</b>	<b>x</b>
<i>Дефицит (-), профицит (+)</i>						

<sup>1</sup> Conform datelor Ministerului Finanțelor  
Согласно данным Министерства финансов

**Executarea bugetului asigurărilor sociale de stat<sup>1</sup>**  
*Исполнение бюджета государственного социального страхования<sup>1</sup>*

	2002		2003		2004	
	Mil. lei <i>Млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>	Mil. lei <i>Млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>	Mil. lei <i>Млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>
<b>Venituri – total</b>	<b>2015,1</b>	<b>100,0</b>	<b>2734,4</b>	<b>100,0</b>	<b>2947,9</b>	<b>100,0</b>
<i>Доходы – всего</i>						
din care:						
в том числе:						
Excedent bugetar la începutul anului	-	-	368,9	13,5	-	-
<i>Бюджетный профицит на начало года</i>						
Dobânzi	-	-	-	-	-	-
<i>Проценты</i>						
Cotele de asigurare socială obligatorie	1630,9	80,9	1971,8	72,1	2464,2	83,6
<i>Отчисления на социальное страхование</i>						
Alocații din buget	371,4	18,4	387,3	14,2	455,3	15,4
<i>Перечисления из бюджета</i>						
Alte venituri	12,8	0,7	6,4	0,2	28,4	1,0
<i>Прочие доходы</i>						
<b>Cheltuieli – total</b>	<b>1899,6</b>	<b>100</b>	<b>2173,9</b>	<b>100</b>	<b>2768,9</b>	<b>100,0</b>
<i>Расходы – всего</i>						
din care:						
в том числе:						
Fondul de pensii și indemnizații	1665,4	87,7	1852,5	85,2	2338,3	84,5
<i>Фонд пенсий и пособий</i>						
Fondul de protecție a familiilor cu copii	65,9	3,5	69,2	3,2	111,4	4,0
<i>Фонд защиты семей с детьми</i>						
Fondul de asigurare de accidente de muncă și boli profesionale	0,6	0,0	0,8	0,0	0,9	0,0
<i>Фонд страхования от травм на производстве и профессиональных заболеваний</i>						
Fondul de șomaj	21,8	1,1	20,6	1,0	23,1	0,8
<i>Фонд безработицы</i>						
Fondul de asigurare socială a salariaților	145,9	7,7	159,4	7,3	207,3	7,5
<i>Фонд социального страхования работников</i>						
Cheltuieli de organizare și funcționare a sistemului public de asigurări sociale	x	x	71,4	3,3	87,9	3,2
<i>Расходы на организацию и функционирование государственной системы социального страхования</i>						
<b>Excedent</b>	<b>115,5</b>	<b>x</b>	<b>560,5</b>	<b>x</b>	<b>179,0</b>	<b>x</b>
<i>Профицит</i>						

<sup>1</sup> Conform datelor Casei Naționale de Asigurări Sociale  
По данным Национальной кассы социального страхования

**ACTIVITATEA AGENȚILOR ECONOMICI<sup>1</sup>**  
**ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ХОЗЯЙСТВУЮЩИХ СУБЪЕКТОВ<sup>1</sup>**

**Venituri din vânzări ale agenților economici, pe principalele tipuri de activități**

*Доходы от продаж хозяйствующих субъектов по основным видам деятельности*

milioane lei						миллионов лей	
	2001	2002	2003	Ianuarie-septembrie		Январь-сентябрь	
				2003	2004	2003	2004
<b>Total / Всего</b>	<b>41925</b>	<b>47758</b>	<b>62830</b>	<b>42116,5</b>	<b>53031,2</b>		
din care: / в том числе:							
Agricultura, economia vînatului și silvicultura <i>Сельское хозяйство, охота, лесоводство</i>	2369	2930	3102	1651,6	1915,3		
Industria prelucrătoare <i>Обрабатывающая промышленность</i>	9674	11515	15416	10832,1	11952,1		
Energie electrică, gaze și apă <i>Электроэнергия, газ и водоснабжение</i>	6060	5258	5679	3546,7	5208,5		
Construcții <i>Строительство</i>	1358	1555	2252	1420,7	2018,8		
Comerțul cu ridicata și cu amănuntul <i>Оптовая и розничная торговля</i>	16215	18637	26045	17572,3	21681,4		
Alte activități <i>Другие виды деятельности</i>	6249	7863	10336	7093,1	10255,1		

**Rezultatele financiare ale agenților economici, pe principalele tipuri de activități**

*Финансовые результаты хозяйствующих субъектов по основным видам деятельности*

	Numărul întreprinderilor raportoare <i>Число отчитавшихся предприятий</i>				Profit (+), pierderi (-) pînă la impozitare, mil. lei <i>Прибыль (+), убытки (-) до налогообложения, млн. лей</i>			
	2002	2003	ianuarie-septembrie <i>январь-сентябрь</i>		2002	2003	ianuarie-septembrie <i>январь-сентябрь</i>	
			2003	2004			2003	2004
<b>Total / <i>Всего</i></b>	<b>24685</b>	<b>27988</b>	<b>26866</b>	<b>29423</b>	<b>138,3</b>	<b>1943,5</b>	<b>1984,6</b>	<b>2789,6</b>
din care: / <i>в том числе:</i>								
Agricultura, economia vînatu- lui, silvicultura <i>Сельское хозяйство, охота, лесоводство</i>	1681	1844	1782	1890	-121,7	-12,3	132,1	115,6
Industria prelucrătoare <i>Обрабатывающая про- мышленность</i>	3269	3650	3529	3858	493,4	746,8	647,7	484,6
Energie electrică, gaze și apă <i>Электроэнергия, газ и водоснабжение</i>	115	129	126	126	-710,8	-293,8	-53,4	264,3
Construcții <i>Строительство</i>	1376	1476	1444	1546	43,0	95,4	91,3	169,4
Comerț cu ridicata și cu amănuntul <i>Оптовая и розничная торговля</i>	10898	12316	11841	12636	119,8	619,8	568,7	779,8
Alte activități <i>Другие виды деятельности</i>	7346	8573	8144	9367	314,6	787,6	598,2	975,9

<sup>1</sup> Conform datelor din rapoartele financiare (contabile) prezentate de întreprinderi  
*Согласно данным финансовых (бухгалтерских) отчетов, представленных предприятиями*



**Încasările și plățile mijloacelor bănești ale agenților economici**  
*Поступления и выплаты денежных средств хозяйствующих субъектов*

milioane lei	миллионов лей				
	2001	2002	2003	Ianuarie-septembrie Январь-сентябрь	
				2003	2004
<b>Încasări din:</b>					
<i>Поступления от:</i>					
Vînzarea producției, mărfurilor, serviciilor <i>Продажи продукции, работ, услуг</i>	37164,9	47679	64031	44006	53776
Vînzarea activelor pe termen lung <i>Продажи долгосрочных активов</i>	227,9	256	534	406	468
Primirea creditelor și împrumuturilor <i>Получения кредитов и займов</i>	5031,0	6947	9521	6605	7472
<b>Plăți:</b>					
<i>Выплаты:</i>					
Furnizorilor și antreprenorilor <i>Поставщикам и подрядчикам</i>	31330,6	40331	53517	36681	44346
Salariaților și contribuții pentru asigurări sociale <i>Персоналу и отчисления на социальное страхование</i>	3267,4	3999	5348	3619	5236
Pentru procurarea activelor pe termen lung <i>На приобретение долгосрочных активов</i>	980,9	1393	2101	1339	1899
Privind dividendele <i>Дивидендов</i>	57,3	101	105	86	137

**Creanțe și datorii**  
*Дебиторская задолженность и обязательства*

milioane lei	миллионов лей				
	la 1 ianuarie на 1 января			la 1 octombrie на 1 октября	
	2002	2003	2004	2003	2004
<b>Creanțe – total</b>	<b>26755,0</b>	<b>18362,4</b>	<b>21126,6</b>	<b>21790,1</b>	<b>24321,6</b>
<i>Дебиторская задолженность – всего</i>					
din care: / в том числе:					
Creanțe pe termen lung <i>Долгосрочная дебиторская задолженность</i>	1249,8	1832,4	2047,2	1999,5	2064,4
Creanțe pe termen scurt <i>Краткосрочная дебиторская задолженность</i>	25505,2	16530,0	19079,4	19790,6	22257,2
<b>Datorii – total</b>	<b>52508,8</b>	<b>48060,7</b>	<b>55889,0</b>	<b>53045,2</b>	<b>61290,9</b>
<i>Обязательства – всего</i>					
din care: / в том числе:					
Datorii pe termen lung <i>Долгосрочные обязательства</i>	11950,5	14468,9	15701,4	15146,2	17536,8
Datorii pe termen scurt <i>Краткосрочные обязательства</i>	40558,3	33591,8	40187,6	37899,0	43754,1
inclusiv: / из них:					
Datorii financiare <i>Финансовые обязательства</i>	4324,1	5738,7	8198,1	7066,6	8493,1
Datorii comerciale <i>Торговые обязательства</i>	23471,2	18845,1	22065,5	21384,0	23579,1
Datorii calculate <i>Начисленные обязательства</i>	12763,0	9008,0	9924,0	9448,3	11681,9
din care: / в том числе:					
privind retribuirea muncii <i>по оплате труда</i>	481,0	524,1	635,5	630,0	744,9
privind asigurările <i>по страхованию</i>	521,0	553,0	645,2	605,2	714,1
privind decontările cu bugetul <i>по расчетам с бюджетом</i>	1435,8	1168,0	1326,3	1159,1	1193,0

**Activitatea băncilor comerciale**  
*Деятельность коммерческих банков*

milioane lei	миллионов лей				
	2001	2002	2003	Ianuarie-septembrie Январь-сентябрь	
				2003	2004
<b>Venituri – total</b>	<b>1063,7</b>	<b>1243,9</b>	<b>1575,2</b>	<b>1127,3</b>	<b>1365,2</b>
<i>Доходы – всего</i>					
Venituri aferente dobânzilor	686,8	744,5	982,0	702,8	899,3
<i>Процентные доходы</i>					
Venituri neaferente dobânzilor	376,9	499,4	593,2	424,5	465,9
<i>Доходы, не относящиеся к процентным</i>					
<b>Cheltuieli – total</b>	<b>771,1</b>	<b>844,8</b>	<b>1004,4</b>	<b>709,5</b>	<b>925,8</b>
<i>Расходы – всего</i>					
Cheltuieli aferente dobânzilor	254,0	281,9	335,0	236,7	361,9
<i>Процентные расходы</i>					
Cheltuieli neaferente dobânzilor	517,1	562,9	669,4	472,8	563,9
<i>Расходы, не относящиеся к процентным</i>					
<b>Venitul net</b>	<b>250,5</b>	<b>301,4</b>	<b>410,2</b>	<b>338,9</b>	<b>318,2</b>
<i>Чистый доход</i>					

**Credite acordate de băncile comerciale**  
*Кредиты, предоставленные коммерческими банками*

milioane lei	миллионов лей				
	2002	2003	2004	Ianuarie-martie Январь-март	
				2004	2005
<b>Credite – total</b>	<b>6273,9</b>	<b>9771,9</b>	<b>10480,8</b>	<b>2208,1</b>	<b>2418,4</b>
<i>Ссуды – всего</i>					
din care: / в том числе:					
pe termen scurt	4463,2	6600,3	7155,9	1566,5	1406,5
<i>краткосрочные</i>					
pe termen mediu	1762,2	3122,1	3281,9	628,0	977,2
<i>среднесрочные</i>					
pe termen lung	48,5	49,5	43,0	13,6	34,7
<i>долгосрочные</i>					
Cota medie la creditele acordate	17,6	15,3	17,2	17,0	17,3
<i>Средняя процентная ставка по выданным кредитам</i>					

**Depunerile bănești ale populației în băncile comerciale**  
*Денежные вклады населения в коммерческих банках*

milioane lei	миллионов лей				
	2002	2003	2004	Ianuarie-martie Январь-март	
				2005	2005
<b>Soldul depunerilor bănești ale populației – total</b>	<b>2324,5</b>	<b>3212,8</b>	<b>4600,2</b>	<b>3398,9</b>	<b>5177,1</b>
<i>Остаток вкладов населения – всего</i>					
în monedă națională	1069,6	1378,0	2212,3	1550,2	2593,1
<i>в национальной валюте</i>					
în valută străină	1254,9	1834,8	2387,9	1848,7	2584,0
<i>в иностранной валюте</i>					
Dobânzi primite de populație	161,4	186,2	309,4	62,0	111,3
<i>Проценты, полученные населением</i>					

**Circulația banilor în instituțiile bancare<sup>1</sup>**  
*Денежное обращение в банковских учреждениях<sup>1</sup>*

milioane lei

миллионов лей

	2002	2003	2004	Ianuarie-martie Январь-март	
				2004	2005
<b>Total încasări</b> <b>Всего приход</b>	<b>18981,3</b>	<b>21128,0</b>	<b>25170,0</b>	<b>5022,7</b>	<b>6474,1</b>
din care:					
в том числе:					
de la comercializarea mărfurilor de con- sum, indiferent de canalul de desfacere поступления торговой выручки от продажи, независимо от каналов их реализации	8120,1	11258,8	13752,5	2625,1	3326,8
plăților pentru chirie și servicii comu- nale поступления квартирной платы и коммунальных платежей	520,0	852,1	994,3	281,2	352,2
de la transportul de pasageri поступления от пассажирского транспорта	398,8	572,4	645,7	140,4	143,9
de la vânzarea valutei străine persoanelor fizice поступления от продажи иностранной валюты физическим лицам	2126,0	2152,0	2127,9	450,5	488,2
din impozite și taxe поступления от сбора налогов и пошлин	898,2	1148,0	1068,9	204,0	149,7
alte прочие поступления	6918,2	5144,7	6580,7	1321,5	2013,3
<b>Total eliberări</b> <b>Всего выдано</b>	<b>19031,2</b>	<b>20651,2</b>	<b>25610,6</b>	<b>4831,5</b>	<b>6405,0</b>
din care:					
в том числе:					
pentru salarii, burse, plăți sociale, plata pensiilor, indemnizațiilor și despăgubi- rilor de asigurare выдачи на заработную плату, стипендии, выплаты социального характера, выплаты пенсий, пособий и страховых возмещений	3994,1	5187,0	5814,0	1211,5	1476,8
pentru achiziționarea produselor agricole выдачи на закупку сельскохозяйственных продуктов	2766,1	2927,8	2592,7	464,7	405,5
pentru cumpărarea valutei străine de la persoane fizice выдачи на покупку иностранной валюты у физических лиц	5179,3	7689,6	10879,8	1798,3	2860,3
pentru alte scopuri выдачи на другие цели	7091,7	4846,8	6324,1	1357,0	1662,4

<sup>1</sup> Conform datelor Băncii Naționale

<sup>1</sup> По данным Национального банка

## Activitatea companiilor de asigurare

*Деятельность страховых компаний*

	2002		2003		2004	
	mil. lei <i>млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>	mil. lei <i>млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>	mil. lei <i>млн. лей</i>	Structura, % <i>Структура, %</i>
<b>Încasarea primelor de asigurare – total</b> <i>Поступление страховых платежей – всего</i>	<b>231,5</b>	<b>100,0</b>	<b>310,8</b>	<b>100,0</b>	<b>420,0</b>	<b>100,0</b>
din care: / из них:						
Asigurări prin efectul legii <i>Обязательное страхование</i>	34,1	14,7	47,6	15,3	77,7	18,5
Asigurarea facultativă de bunuri <i>Добровольное имущественное страхование</i>	68,2	29,5	85,6	27,5	112,8	26,9
Asigurarea facultativă de persoane <i>Добровольное личное страхование</i>	33,0	14,2	38,2	12,3	38,4	9,1
Asigurarea facultativă a răspunderii civile <i>Добровольное страхование гражданской ответственности</i>	46,8	20,2	95,8	30,8	117,7	28,0
Alte forme de asigurare facultativă <i>Прочие виды добровольного страхования</i>	49,4	21,4	43,6	14,1	73,4	17,5
<b>Plata despăgubirilor de asigurare – total</b> <i>Выплаты страховых возмещений – всего</i>	<b>66,0</b>	<b>100,0</b>	<b>120,7</b>	<b>100,0</b>	<b>174,3</b>	<b>100,0</b>
din care: / из них:						
Asigurări prin efectul legii <i>Обязательное страхование</i>	13,1	19,8	19,9	16,5	24,6	14,1
Asigurarea facultativă de bunuri <i>Добровольное имущественное страхование</i>	18,7	28,4	18,8	15,6	30,4	17,4
Asigurarea facultativă de persoane <i>Добровольное личное страхование</i>	27,4	41,6	25,5	21,1	24,6	14,1
Asigurarea facultativă a răspunderii civile <i>Добровольное страхование гражданской ответственности</i>	5,3	8,0	7,3	6,0	15,0	8,6
Alte forme de asigurare facultativă <i>Прочие виды добровольного страхования</i>	1,5	2,2	49,2	40,8	79,7	45,8

## POPULAȚIE - НАСЕЛЕНИЕ

### Populația prezentă pe sexe, la începutul anului

*Наличное население по полу, на начало года*

Anii  <i>Годы</i>	Numărul populației, mii locuitori <i>Численность населения, тыс. человек</i>			În % față de total <i>В % к общей численности</i>		Revin femei la 100 de bărbați  <i>На 100 мужчин приходилось женщин</i>
	total	masculin	feminin	masculin	feminin	
	<i>всего</i>	<i>мужчины</i>	<i>женщины</i>	<i>мужчины</i>	<i>женщины</i>	
2000	3643,5	1744,2	1899,3	47,9	52,1	109
2001	3634,5	1740,3	1894,2	47,9	52,1	109
2002	3627,2	1737,2	1890,0	47,9	52,1	109
2003	3617,7	1733,0	1884,7	47,9	52,1	109
2004	3606,8	1727,8	1879,0	47,9	52,1	109
2005 <sup>1</sup>	3386,0	1631,2	1754,8	48,2	51,8	107

### Populația pe medii, la începutul anului

*Городское и сельское население на начало года*

Anii  <i>Годы</i>	Numărul populației, mii locuitori <i>Численность населения, тыс. человек</i>			În % față de total <i>В % к общей численности</i>		Numărul locuitorilor pe 1 km <sup>2</sup>  <i>Число жителей на 1 км<sup>2</sup></i>
	total	urban	rural	urban	rural	
	<i>всего</i>	<i>городское</i>	<i>сельское</i>	<i>городское</i>	<i>сельское</i>	
2000	3643,5	1529,2	2114,3	42,0	58,0	120,1
2001	3634,5	1501,4	2133,1	41,3	58,7	119,8
2002	3627,2	1500,2	2127,0	41,4	58,6	119,5
2003	3617,7	1499,1	2118,6	41,4	58,6	119,2
2004	3606,8	1492,9	2113,9	41,4	58,6	118,8
2005 <sup>1</sup>	3386,0	1308,8	2077,2	38,7	61,3	111,2

<sup>1</sup> Calculat în baza datelor preliminare ale recensământului populației din 5 octombrie 2004  
*Рассчитано по предварительным данным переписи населения 5 октября 2004 г.*

**Principalii indicatori ai mișcării naturale a populației**  
*Основные показатели естественного движения населения*

Perioada	Născuți-vii, persoane	Decedați, persoane	din care, copii sub un an	Spor natural (scădere)	Căsătorii	Divorțuri
<i>Период</i>	<i>Родившиеся, человек</i>	<i>Умершие, человек</i>	<i>в том числе дети до 1 года</i>	<i>Естествен- ный прирост (убыль)</i>	<i>Браки</i>	<i>Разводы</i>
2000	36939	41224	681	-4285	21684	9707
2001	36448	40075	597	-3627	21065	10808
2002	35705	41852	528	-6147	21685	12698
2003	36559	43047	510	-6488	24945	14668
2004	38272	41668	464	-3396	25164	14918
2004 I	2781	4621	33	-1840	1537	1209
I-II	6092	8571	72	-2479	3246	2386
I-III	8907	12171	115	-3264	4371	3750
I-IV	12019	15656	158	-3637	6344	5017
I-V	15069	18827	206	-3758	8357	6168
I-VI	18335	21946	247	-3611	9890	7456
I-VII	21943	24777	275	-2834	11662	8748
I-VIII	24972	27358	305	-2386	13642	9792
I- IX	28368	30324	339	-1956	16719	10935
I- X	31693	33677	369	-1984	20705	12161
I-XI	35088	37577	405	-2489	23837	13389
I-XII	38272	41668	464	-3396	25164	14918
2005 I	2962	4142	24	-1180	1639	1243
I-II	6152	8135	62	-1983	3607	2336
I-III	9328	12583	99	-3255	5356	3703
I-IV						
I-V						
I-VI						
I-VII						
I-VIII						
I- IX						
I- X						
I-XI						
I-XII						

Continuare		Продолжение				
Perioada  Период		la 1000 locuitori / на 1000 человек населения				
		Născuți-vii  Родившиеся	Decedați  Умершие	Spor natural (scădere)  Естественный прирост (убыль)	Căsătorii  Браки	Divorțuri  Разводы
2000		10,2	11,3	-1,1	6,0	2,7
2001		10,0	11,0	-1,0	5,8	3,0
2002		9,9	11,6	-1,7	6,0	3,5
2003		10,1	11,9	-1,8	6,9	4,1
2004		10,6	11,6	-1,0	7,0	4,1
2004	I	9,1	15,1	-6,0	5,0	3,9
	I-II	10,3	14,5	-4,2	5,5	4,0
	I-III	9,9	13,6	-3,7	4,9	4,2
	I-IV	10,1	13,1	-3,0	5,3	4,2
	I-V	10,1	12,6	-2,5	5,6	4,1
	I-VI	10,2	12,2	-2,0	5,5	4,2
	I-VII	10,5	11,8	-1,3	5,6	4,2
	I-VIII	10,4	11,4	-1,0	5,7	4,1
	I- IX	10,5	11,2	-0,7	6,2	4,1
	I- X	10,5	11,2	-0,7	6,9	4,0
	I-XI	10,6	11,4	-0,8	7,2	4,1
	I-XII	10,6	11,6	-1,0	7,0	4,1
2005	I	9,7	13,5	-3,8	5,4	4,1
	I-II	10,6	14,0	-3,4	6,2	4,0
	I-III	10,5	14,2	-3,7	6,0	4,2
	I-IV					
	I-V					
	I-VI					
	I-VII					
	I-VIII					
	I- IX					
	I- X					
	I-XI					
	I-XII					

# MUNCĂ - ТРУД

## Repartizarea populației după participarea la activitatea economică

*Распределение населения по экономической активности*

Perioada <i>Период</i>	Persoane active, mii persoane <i>Активное население, тыс. человек</i>			Rata de activitate, %  <i>Уровень экономической активности, %</i>	Rata de ocupare, %  <i>Уровень занятости населения, %</i>	Rata șomajului BIM, %  <i>Уровень безработицы МБТ, %</i>
	total <i>всего</i>	ocupate <i>занятое</i>	șomeri BIM <i>безработные МБТ</i>			
2000	1654,7	1514,6	140,1	59,9	54,8	8,5
2001	1616,7	1499,0	117,7	57,9	53,7	7,3
2002	1615,0	1505,1	109,9	57,2	53,3	6,8
2003	1473,6	1356,5	117,1	51,6	47,5	7,9
2004	1432,5	1316,0	116,5	49,7	45,7	8,1
2004	I-III	1356,1	1202,8	47,3	41,9	11,3
	IV-VI	1466,6	1361,7	51,1	47,5	7,2
	VII-IX	1482,8	1388,7	51,2	48,0	6,3
	X-XII	1424,6	1310,9	49,2	45,3	8,0
2005	I-III					
	IV-VI					
	VII-IX					
	X-XII					



## Salariul mediu lunar al unui angajat, pe activități

Среднемесячная заработная плата одного работающего по видам деятельности

lei лей

	2004				2005	Ianuarie-martie 2005 în % față de ianuarie-martie 2004 Январь-март 2005 г. в % к январю-марту 2004 г.
	I-III	I-VI	I-IX	I-XII	I-III	
<b>Total</b>	<b>967</b>	<b>1025</b>	<b>1052</b>	<b>1103</b>	<b>1148</b>	<b>118,7</b>
<b>Всего</b>						
inclusiv:						
в том числе:						
Agricultura, economia vînatului și silvicultura Сельское хозяйство, охота и лесоводство	435	464	505	643	525	120,6
Pescuitul, piscicultura Рыболовство, рыбоводство	792	752	746	860	725	91,6
Industrie:	1376	1425	1474	1502	1563	113,6
Промышленность:						
industria extractivă горнодобывающая промышленность	1154	1369	1483	1599	1325	114,8
industria prelucrătoare обрабатывающая промышленность	1302	1341	1389	1418	1482	113,9
energie electrică și termică, gaze și apă электро- и теплоэнергия, газ и водоснабжение	1753	1874	1929	1947	1981	113,0
Construcții Строительство	1221	1413	1563	1639	1532	125,4
Comerț cu ridicata și cu amănuntul; repararea autovehiculelor, motocicletelor, a bunurilor casnice și personale	816	914	965	1051	1011	123,9
Оптовая и розничная торговля; ремонт автомобилей, мотоциклов, бытовых товаров и предметов личного пользования	942	966	998	975	1096	116,3
Hoteluri și restaurante Гостиницы и рестораны	1487	1626	1701	1786	1788	120,2
Transporturi și comunicații Транспорт и связь	2724	3197	3168	3255	2958	108,6
Activități financiare Финансовое посредничество	1242	1282	1339	1382	1506	121,2
Tranzacții imobiliare, închirieri și activități de servicii prestate întreprinderilor Операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятия	1106	1163	1195	1205	1216	110,0
Administrație publică Государственное управление	661	720	692	711	822	124,3
Învățământ Образование	880	966	910	941	1126	127,9
din care, profesori из них преподаватели	731	791	815	845	902	123,3
Sănătate și asistență socială Здравоохранение и социальные услуги	1174	1278	1335	1396	1539	131,1
din care, medici из них врачи	698	745	764	802	862	123,6
Alte activități de servicii colective, sociale și personale Прочие коммунальные, социальные и персональные услуги	603	629	640	653	716	118,7
activități recreative, culturale și sportive деятельность в областях организации отдыха и развлечений, культуры и спорта						

## Numărul pensionarilor și mărimea pensiilor stabilite

*Численность пенсионеров и размер назначенных пенсий*

Perioada <i>Период</i>	Numărul pensionarilor aflați la evidența organelor de protecție socială, mii persoane  <i>Численность пенсионеров, состоящих на учете органов социального обеспечения, тыс. человек</i>	Mărimea medie a pensiilor lunare stabilite, lei  <i>Средний размер назначенных месячных пенсий, лей</i>
2000 <sup>1</sup>	728,1	82,8
2001 <sup>1</sup>	706,5	85,1
2002 <sup>1</sup>	684,1	135,8
2003 <sup>1</sup>	658,4	160,8
2004 <sup>1</sup>	628,3	210,5
2005 <sup>1</sup>	620,7	325,3
2003 la 1 ianuarie <i>на 1 января</i>	628,3	210,5
la 1 aprilie <i>на 1 апреля</i>	625,7	210,9
la 1 iulie <i>на 1 июля</i>	624,6	258,4
la 1 octombrie <i>на 1 октября</i>	624,2	258,3
2005 la 1 ianuarie <i>на 1 января</i>	620,7	325,3
la 1 aprilie <i>на 1 апреля</i>	619,7	325,5
la 1 iulie <i>на 1 июля</i>		
la 1 octombrie <i>на 1 октября</i>		

<sup>1</sup> La 1 ianuarie  
*На 1 января*

# NIVELUL DE TRAI AL POPULAȚIEI <sup>1</sup> - УРОВЕНЬ ЖИЗНИ НАСЕЛЕНИЯ <sup>1</sup>

## Evoluția și structura veniturilor disponibile ale populației

*Динамика и структура располагаемых доходов населения*

Perioada <i>Период</i>	Total venituri disponibile (medii lunare pe o persoană), lei <i>Всего располагаемых доходов (в среднем за месяц на одного человека), лей</i>	inclusiv (în %) pe surse de formare: <i>в том числе (в %) по источникам формирования:</i>		
		Venit din activitatea salariată <i>Доход от наемного труда</i>	Venit din activitatea agricolă <i>Доход от сельскохозяйственного производства</i>	Venit din activitatea individuală non-agricolă <i>Доход от индивидуальной несельскохозяйственной деятельности</i>
2000	185,8	37,3	34,5	3,0
2001	241,0	37,8	31,9	2,7
2002	321,6	37,0	29,9	2,6
2003	422,4	37,3	28,9	3,9
2004	491,4	40,5	23,1	3,6
2004 I-III	433,6	37,9	27,0	3,7
IV-VI	466,2	42,0	22,8	3,2
VII-IX	513,1	43,8	15,3	3,3
X-XII	552,0	38,1	20,4	4,1
2005 I-III				
IV-VI				
VII-IX				
X-XII				

Continuare		Продолжение		
Perioada <i>Период</i>		inclusiv (în %) pe surse de formare: <i>в том числе (в %) по источникам формирования:</i>		
		Venit din proprietate <i>Доход от имущества</i>	Prestații sociale <i>Социальные выплаты</i>	Alte venituri <i>Другие доходы</i>
2000		0,2	9,3	14,9
2001		0,3	11,4	15,5
2002		0,2	14,1	15,9
2003		0,5	14,0	15,2
2004		0,6	15,2	17,0
2004 I-III		0,2	14,2	16,9
IV-VI		0,4	16,1	15,4
VII-IX		0,2	15,4	22,0
X-XII		1,5	15,2	20,7
2005 I-III				
IV-VI				
VII-IX				
X-XII				

<sup>1</sup> Conform datelor cercetării bugetelor gospodăriilor casnice  
*По данным обследования бюджетов домашних хозяйств*

## Evoluția și structura cheltuielilor de consum ale populației

*Динамика и структура потребительских расходов*

Perioada <i>Период</i>	Total cheltuieli de consum (medii lunare pe o persoană), lei <i>Всего потребительских расходов (в среднем за месяц на одного человека), лей</i>	inclusiv (în %) pentru: <i>в том числе (в %) на:</i>			
		produse alimentare <i>продукты питания</i>	băuturi alcoolice, tutun <i>алкогольные напитки, табак</i>	îmbrăcăminte, încălțăminte <i>одежда, обувь</i>	locuință <i>жильё</i>
2000	192,1	63,9	3,6	7,3	12,1
2001	248,8	60,4	3,8	7,6	13,5
2002	325,8	58,4	3,6	8,2	14,8
2003	429,9	56,6	3,4	8,4	15,3
2004	479,2	56,4	3,1	8,1	15,4
2004 I-III	446,4	58,4	3,6	5,5	15,5
IV-VI	466,6	58,6	3,0	8,5	14,9
VII-IX	480,4	55,2	2,4	8,4	15,1
X-XII	521,9	54,0	3,3	9,5	16,1
2005 I-III					
IV-VI					
VII-IX					
X-XII					

Continuare		Продолжение				
Perioada <i>Период</i>	inclusiv (în %) pentru: <i>в том числе (в %) на:</i>					
	sănătate <i>здоровье</i>	transport și comunicații <i>транспорт и связь</i>	agrement <i>отдых</i>	educație <i>образование</i>	alte bunuri și servicii <i>другие товары и услуги</i>	
2000	3,3	5,0	1,6	0,8	2,4	
2001	3,9	5,2	2,3	0,5	2,8	
2002	4,0	4,9	1,7	0,9	3,5	
2003	4,4	5,3	2,2	1,1	3,2	
2004	3,9	6,3	2,5	1,0	3,3	
2004 I-III	4,7	7,0	1,6	0,5	3,2	
IV-VI	3,4	6,2	1,4	0,5	3,4	
VII-IX	3,5	6,1	4,0	2,0	3,4	
X-XII	3,8	5,9	3,0	1,1	3,3	
2005 I-III						
IV-VI						
VII-IX						
X-XII						

## Evoluția puterii de cumpărare a veniturilor bănești ale populației

*Покупательная способность денежных доходов населения*

Perioada <i>Период</i>	Se putea procura în timpul lunii unul din produsele alimentare enumerate, kg: <i>Возможность приобретения за месяц одного из нижеперечисленных продуктов питания, кг:</i>						
	Pâine din făină de grâu	Cartofi	Ceapă uscată	Varză	Tomate	Zahăr	Unt
	<i>Хлеб пшеничный</i>	<i>Карто- фель</i>	<i>Лук репчатый</i>	<i>Капуста</i>	<i>Помидоры</i>	<i>Сахар</i>	<i>Масло сливочное</i>
2000	43,5	70,0	65,7	66,6	17,5	33,2	5,4
2001	54,1	127,5	140,6	120,7	24,2	40,2	7,6
2002	80,5	119,7	149,8	85,9	25,6	55,6	9,7
2003	89,9	118,7	79,6	104,7	31,6	63,2	11,7
2004	93,3	201,8	122,6	236,9	37,5	71,2	13,6

Continuare						Продолжение	
Perioada	Se putea procura în timpul lunii unul din produsele alimentare enumerate, kg: <i>Возможность приобретения за месяц одного из нижеперечисленных продуктов питания, кг:</i>						
	Carne de vită	Carne de porc	Carne de pasăre	Pește proaspăt	Ulei vegetal, litri	Lapte, litri	Ouă, bucăți
	<i>Говядина</i>	<i>Свинина</i>	<i>Мясо куриное</i>	<i>Рыба свежая</i>	<i>Масло растительное, л</i>	<i>Молоко, л</i>	<i>Яйца, штук</i>
2000	9,9	7,7	10,0	21,4	21,7	53,7	261
2001	10,3	8,2	11,0	20,4	30,9	68,5	311
2002	11,8	8,9	14,9	23,8	27,3	62,4	501
2003	17,6	13,8	19,9	29,9	38,5	72,8	549
2004	19,7	16,5	22,4	32,1	42,5	115,0	524

-

**Valoarea minimului de existență**  
(medii lunare pe o persoană, lei)  
*Прожиточный минимум*  
(в среднем на одного человека в месяц, лей)

Perioada  <i>Период</i>	Total populație  <i>Все население</i>	Bărbați în vîrstă aptă de muncă  <i>Мужчины в трудоспособном возрасте</i>	Femei în vîrstă aptă de muncă  <i>Женщины в трудоспособном возрасте</i>	Pensio-nari  <i>Пенсио-неры</i>	Copii  <i>Дети</i>	inclusiv: <i>в том числе:</i>		
						pîna la 1 an <i>до 1 года</i>	1-6 ani <i>1-6 лет</i>	7-16 ani <i>7-16 лет</i>
2001	468,7	526,4	466,2	405,8	444,5	171,2	376,2	487,2
2002	538,4	606,5	535,9	470,4	505,0	195,0	428,9	552,3
2003	628,1	705,3	624,3	538,4	586,5	230,8	499,1	640,0
2004	679,9	762,6	674,9	576,9	641,0	251,6	545,2	699,6
2004 I-III	702,0	787,6	699,4	591,9	660,6	259,7	573,9	716,5
IV-VI	726,9	820,1	722,3	624,1	673,6	257,2	567,9	737,6
VII-IX	584,1	652,8	578,0	496,2	555,6	234,7	472,2	605,6
X-XII	682,4	762,6	675,2	577,0	650,5	259,6	562,0	706,4
2005 I-III								
IV-VI								
VII-IX								
X-XII								

# INFRAȚIUNI - ПРАВОНАРУШЕНИЯ

## Numărul infracțiunilor înregistrate Число зарегистрированных преступлений

Perioada	Infracțiuni înregistrate – total	din care: / из них:					
		omor și tentativă de omor	leziuni corporale grave	viol și tentativă de viol	tîlhării și jafuri	furturi	
Период	Зарегистри- ровано преступлений – всего	убийство и покушение на убийство	тяжкие телесные повреж- дения	изнасило- вания и покушения на изнаси- лование	разбои и грабежи	кражи	
cazuri / случаев							
2000	38267	413	447	215	2932	21345	
2001	37830	411	394	189	2590	20748	
2002	36302	401	335	204	2341	18428	
2003	32984	356	417	320	1801	15065	
2004	28846	303	355	336	1450	12682	
2004	I-III	7994	68	69	72	394	3617
	I-VI	15435	141	604	166	720	6889
	I-IX	21186	202	233	227	999	9552
	I-XII	28846	303	355	336	1450	12682
2005	I-III	7419	67	89	58	365	3209
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						
în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent в % к соответствующему периоду предыдущего года							
2000	97	106	85	89	92	101	
2001	99	100	88	88	88	97	
2002	96	98	85	108	90	89	
2003	85	84	113	133	74	80	
2004	88	85	85	105	81	84	
2004	I-III	78	77	91	153	74	76
	I-VI	82	82	96	138	76	76
	I-IX	86	87	87	110	75	81
	I-XII	87	85	85	105	80	84
2005	I-III	93	99	129	81	93	89
	I-VI						
	I-IX						
	I-XII						

**Principalii indicatori statistici**  
**Основные статистические показатели**

(în % față de perioada corespunzătoare a anului precedent;  
(в % к соответствующему периоду прошлого года;

	<b>Moldova</b> <i>Молдова</i>	<b>Azerbaidjan</b> <i>Азербайджан</i>	<b>Armenia</b> <i>Армения</i>	<b>Belarus</b> <i>Беларусь</i>
<b>Produsul intern brut</b>		110,8	107,8	109,6
<i>Валовой внутренний продукт</i>				
<b>Volumul producției industriale</b>	<b>103,2</b>	110,3	105,1	111,6
<i>Общий объем промышленной продукции</i>				
<b>Indicele prețurilor producătorilor la producția industrială</b>	<b>103,2</b>	122,7	113,8	115,0
<i>Индекс цен производителей промышленной продукции</i>				
<b>Investiții în capital fix</b>	<b>128,0</b>	98,2	122,3	121,9
<i>Инвестиции в основной капитал</i>				
<b>Mărfurile încărcate în vagoane feroviare de folosință generală<sup>2)</sup></b>	<b>60,1</b>	109,8	115,3	108,5
<i>Погрузка грузов на железнодорожном транспорте общего пользования<sup>2)</sup></i>				
<b>Vânzări de mărfuri cu amănuntul – total</b>	<b>93,0<sup>3)</sup></b>	112,0	103,5	119,7
<i>Розничный товарооборот – всего</i>				
din care, prin unitățile comerciale	<b>103,0</b>	103,4	99,2	118,8
<i>в т.ч. торгующие организации</i>				
<b>Indicele prețurilor de consum</b>	<b>113,0</b>	113,1	104,4	112,4
<i>Индекс потребительских цен</i>				
<b>Salariul mediu nominal lunar al unu lucrător din economie</b>	<b>119,4<sup>4)</sup></b>	122,8	123,7*	138,8 <sup>4)</sup>
<i>Среднемесячная номинальная заработная плата одного работающего в экономике</i>				
<b>Numărul șomerilor (la sfârșitul perioadei)</b>				
<i>Общая численность безработных (на конец периода)</i>				
din care, oficial înregistrați	<b>106,2</b>	102,0	89,6	62,6
<i>в том числе официально зарегистрированных</i>				
<b>Export (în prețuri curente) – total</b>	<b>111,3<sup>4)</sup></b>	105,5 <sup>4)</sup>	128,4	119,3 <sup>4)</sup>
<i>Экспорт (в фактических ценах) – всего</i>				
din care:				
<i>в том числе:</i>				
în țările CSI	<b>105,5</b>	106,2	117,8	91,9
<i>в страны СНГ</i>				
în celelalte țări ale lumii	<b>116,8</b>	105,3	130,7	149,9
<i>в других странах мира</i>				
<b>Import (în prețuri curente) – total</b>	<b>130,2<sup>4)</sup></b>	200,9 <sup>4)</sup>		100,7 <sup>4)</sup>
<i>Импорт (в фактических ценах) – всего</i>				
din care:				
<i>в том числе:</i>				
din țările CSI	<b>127,1</b>	123,7		94,0
<i>из стран СНГ</i>				
din celelalte țări ale lumii	<b>132,9</b>	246,4		118,8
<i>из других стран мира</i>				

\* Conform estimărilor

*Оценка*

<sup>1)</sup> Volumul producției din ramurile de bază ale economiei (industrie, agricultură, construcții, transport, comerț)

*Производство продукции в базовых отраслях экономики (промышленность, сельское хозяйство, строительство, транспорт, торговля)*

<sup>2)</sup> Exceptând marfurile primite de pe căile ferate din țările CSI

*Исключая грузы, поступающие с железных дорог стран СНГ*

<sup>3)</sup> Circulația vânzărilor cu amănuntul

*Оборот розничной торговли*

<sup>4)</sup> Ianuarie-martie 2005 față de ianuarie-martie 2004

*Январь-март 2005 г. к январю-марту 2004 г.*

<sup>5)</sup> Ianuarie- martie 2005 față de ianuarie- martie 2004. Conform datelor Balanței de plăți a Băncii Rusiei

*Январь-март 2005 г. к январю-марту 2004 г. По данным платежного баланса Банка России.*



**pe țările CSI în ianuarie-martie 2005**  
**по странам СНГ в январе-марте 2005 года**

în prețuri comparabile; conform datelor oficiilor naționale pentru statistică)  
 в постоянных ценах; по данным национальных статистических служб)

<b>Georgia</b> <i>Грузия</i>	<b>Kazakhstan</b> <i>Казахстан</i>	<b>Kîrgîzstan</b> <i>Кыргызстан</i>	<b>Rusia</b> <i>Россия</i>	<b>Tadjikistan</b> <i>Таджикистан</i>	<b>Turkmenistan</b> <i>Туркменистан</i>	<b>Uzbekistan</b> <i>Узбекистан</i>	<b>Ucraina</b> <i>Украина</i>
		102,0	104,0 <sup>1)</sup>	107,8			105,4
107,1	107,4	95,3	103,9	108,2			107,1
109,0	121,8	100,9	118,5	98,9			122,2
	147,0	98,0	107,6*				
96,8	103,8	72,7	103,4	103,3			101,5
104,4	110,6 <sup>3)</sup>	107,0	109,6 <sup>3)</sup>	119,8			117,3
115,5	127,2	116,9	111,2	121,0			118,6
109,4	106,9	103,0	113,1	105,7			113,5
	113,8 <sup>4)</sup>	114,5 <sup>4)</sup>	121,4*	147,5 <sup>4)</sup>			129,6 <sup>4)</sup>
	96,7*	103,7	92,6*				
105,0	80,4	102,0	120,1	88,8 <sup>4)</sup>			96,0
170,6	141,1 <sup>4)</sup>	99,6 <sup>4)</sup>	138,3 <sup>6)</sup>	90,2			114,7 <sup>4)</sup>
155,6	127,6	112,6	109,6	80,1			133,5
179,9	144,7	91,8	143,6	92,0			109,6
138,0	136,8 <sup>4)</sup>	136,9 <sup>4)</sup>	123,6 <sup>5)</sup>	107,4			109,0 <sup>4)</sup>
146,6	117,9	134,5	115,2	85,3			98,5
132,9	158,3	140,7	125,7	161,4			122,5